



BIMW20LUKa
5059340213729

BIMW20LEUa
5059340213736

Checking instructions

These instructions are for your safety. Please read the following instructions carefully before proceeding with the installation and use of this appliance. Keep the instruction manuals for future reference.

- ✓ **WARNING:** All installation work must be carried out by a suitably qualified person, strictly following local building regulations and these instructions.
- ✓ To avoid the risks that are always present when you use an electrical appliance it is important that this microwave oven is installed correctly and that you read the safety instructions carefully to avoid misuse and hazards. After unpacking the microwave oven please check that it is not damaged. If in doubt, do not use the appliance but contact Customer Services on 0800 324 7818 (UK) and 1800 932 230 (Eire).
- ✓ Check the package and make sure you have all of the parts listed and decide upon the appropriate location for your product.
- ✓ This product contains glass so please take care with fitting or handling to prevent personal injury or damage to the product.
- ✓ The specification plate shown on this appliance displays all the necessary identification information for ordering replacement parts.
- ✓ If you sell the appliance, give it away, or leave it behind when you move house, please ensure that you pass on this manual so that the new owner can become familiar with the appliance and its safety warnings.

Before you start

- ✓ **WARNING! DO NOT OPERATE THE MICROWAVE WHEN EMPTY. FAILURE TO DO THIS WILL CAUSE THE MICROWAVE TO FAIL AND WILL INVALIDATE YOUR GUARANTEE.**

Safety

- ✓ **IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS**
- ✓ **READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE**

- ✓ Do not use a knife to open the boxes as this may damage the contents.
- ✓ Make sure that any pre-installation work on re-positioning electrical sockets, gas and water supplies has been carried out by a suitably qualified person to comply with all local regulations before you start installation.
- ✓ Make sure you have all of the parts listed. Check all of the packaging as components may be concealed; do not dispose of packaging until you have located all of the parts.
- ✓ When you are ready to start make sure you have the right tools to hand, plenty of space and a clean dry area for assembly.
- ✓ Don't rush, read the instructions first and familiarise yourself with the sequence before you begin.
- ✓ Failure to follow these instructions may result in personal injury, damage to the product and your property.
- ✓ For domestic use only.
- ✓ This appliance must not be used with an external timer, time switch or a separate remote control system.
- ✓ Before using the appliance for the first time, remove all packaging and clean all parts. Please see the details given in the "Care and Maintenance" section.
- ✓ Installation must be performed in compliance with all current local regulations. If in doubt, contact a professional.
- ✓ Failure to follow these instructions may result in personal injury, damage to the product and your property.
- ✓ Before installation, decide on the appropriate location for your product.
- ✓ Some parts could be hazardous to small children.
- ✓ Warning: Installation must be performed by a competent person only.
- ✓ **WARNING:** The microwave oven is intended for heating food and beverages. Drying of clothing and heating of warming pads, slippers, sponges, damp cloths and similar items may lead to risk of injury, ignition or fire.

- ✓ To reduce the risk of fire, burns, electric shock, and injury to persons or overexposure to microwave energy when using this appliance, please follow basic safety precautions, including the following:
- ✓ **WARNING:** Liquids or other food must not be heated in sealed containers since they are liable to explode.
- ✓ Do not attempt to start the oven when its door is open; otherwise you may be exposed to harmful microwave energy. Safety locks should not be disabled or tampered with.
- ✓ Do not use this appliance outdoors, in bathrooms or humid environments or in places where it can get wet.
- ✓ **WARNING:** The appliance and its accessible parts become hot during use. Care should be taken to avoid touching heating elements.
- ✓ Children under 8 years of age shall be kept away unless continuously supervised.
- ✓ **CAUTION:** The cooking process has to be supervised. A short term cooking process has to be supervised continuously.
- ✓ Do not use harsh abrasive cleaners or sharp metal scrapers to clean the oven door glass, since they can scratch the surface, which may result in shattering of the glass.
- ✓ The appliance must not be installed behind a decorative door as this can cause overheating of the appliance.
- ✓ Do not leave this appliance unattended while it is in use.
- ✓ Use gloves while taking any kind of heated food out of the microwave oven.
- ✓ Fat and food remaining in the appliance can cause fire and electric arcing when the microwave function operates.
- ✓ Do not operate the microwave oven when it is empty.
- ✓ Cooking utensils may get hot due to the heat transferred from the heated food to the utensil. You may need oven gloves to hold the utensil.
- ✓ Take care when removing lids from food packages after heating as steam is present.
- ✓ Always install the appliance into a specific tall oven housing unit.

- ✓ **WARNING:** it is hazardous for anyone other than a competent person to carry out any service or repair operation that involves the removal of a cover which gives protection against exposure to microwave energy.
- ✓ **WARNING:** If the door or door seals are damaged, the oven must not be operated until it has been repaired by a competent person.
- ✓ Only use utensils that are suitable for use in microwave ovens.
- ✓ Metallic containers for food and beverages are not allowed during microwave cooking.
- ✓ When heating food in plastic or paper containers, keep an eye on the oven due to the possibility of ignition.
- ✓ If smoke is emitted, switch off or unplug the appliance and keep the door closed in order to stifle any flames.
- ✓ Microwave heating of beverages can result in delayed eruptive boiling, therefore care must be taken when handling the container.
- ✓ The content of feeding bottles and baby food jars shall be stirred or shaken and the temperature checked before consumption, in order to avoid burns.
- ✓ Eggs in their shell and whole hard-boiled eggs should not be heated in microwave ovens since they may explode, even after microwave heating has ended.
- ✓ The oven should be cleaned regularly and any food deposits removed. Failure to maintain the oven in a clean condition could lead to deterioration of the surface that could adversely affect the life of the appliance and possibly result in a hazardous situation.
- ✓ Care should be taken not to displace the turntable when removing containers from the appliance.
- ✓ The appliance shall not be cleaned with a steam cleaner.
- ✓ This appliance complies with all current European safety legislation, however, the Manufacturer must emphasise that this compliance does not prevent the surfaces of the appliance from heating up during use and remaining hot during its operation.
- ✓ The specifications plate is available on this appliance. This plate displays all the necessary identification information for ordering replacement parts. If you sell the appliance, give it away, or leave it behind when you move house, make sure you also pass on

this manual so that the new owner can become familiar with the appliance and its safety warnings.

- ☑ All installation must be carried out by a qualified electrician. Before connecting the mains supply ensure that the mains voltage corresponds to the voltage on the rating plate.
- ☑ Please keep this instruction booklet for future reference and pass it on to any future owners. After unpacking the appliance please check that it is not damaged.
- ☑ The installer must ensure that the correct electrical connection has been made and that it complies with the wiring diagram.
- ☑ The cable must not be bent or compressed.
- ☑ Regularly check the power cord for damage. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a safety hazard.
- ☑ This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- ☑ Keep all packaging away from children and dispose of it appropriately.
- ☑ Keep children and pets away from the appliance when it operates or when it cools down. Accessible parts are hot.
- ☑ If the appliance has a child safety device, this should be activated.
- ☑ Children aged 3 years and under must be kept away from this appliance when it is in operation at all times.
- ☑ Do not install or use a damaged appliance.
- ☑ Do not change the specification of this appliance.
- ☑ Make sure that the ventilation openings are not blocked.
- ☑ Do not let the appliance stay unattended during operation.
- ☑ Deactivate the appliance after each use.
- ☑ Do not operate the appliance with wet hands or when it has contact with water.

- ☑ Do not apply pressure on the open door.
- ☑ Do not use the appliance as a work surface or as a storage surface.

Installation

All installation must be carried out by a competent person or qualified electrician. Before connecting to the mains supply ensure that the mains voltage corresponds to the voltage on the rating plate.

This appliance is supplied with a fitted plug suitable for use in your country.

The cable must not be bent or compressed.

Regularly check the power cord for damage.

WARNING: This is a Class I appliance and MUST be earthed.

This appliance is supplied with a 3 core mains cable coloured as follows:

Brown = L or Live

Blue = N or Neutral

Green and Yellow = E or Earth

The replacement fuse must be rated at 13 Amps (UK only).

To avoid the risks that are always present when you use an electrical appliance it is important that this appliance is installed correctly and that you read the safety instructions carefully to avoid misuse and hazards. Please keep this instruction booklet for future reference and pass it on to any future owners. After unpacking the appliance please check that it is not damaged. If in doubt, do not use the appliance but contact Customer Services.

The manufacturer declines all liability for damage caused to persons and objects due to incorrect or improper installation of the appliance. Any permanent electrical installation must comply with the latest wiring regulations applicable to your country and for your own safety a qualified electrician or contractor should undertake the electrical installation.

Technical data

Model Number	BIMW20LUKa	BIMW20LEUa
Voltage Input	AC 230V~50Hz	AC 220-230V~50Hz
Power Output	800W	
Power Consumption	1200W	
Operating Frequency	2450MHz	
Exterior Dimensions	389mm x 594mm x 370mm	
Cavity Dimensions	210 mm x 315 mm x 329 mm	
Capacity	20 Litres	

Trouble shooting

ISSUE	SOLUTION
WARNING: Microwave started with nothing in the cavity	Stop the microwave immediately as this is dangerous and a safety issue!
Radio interference	<p>Operation of a microwave oven can cause radio wave interference with other devices operating in its vicinity such as radio, television, wi-fi, wireless telephones and similar equipment.</p> <p>You can reduce or minimize the interference by:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Relocating the microwave in relation to the other devices. 2. Changing the orientation between the microwave and the other devices. 3. Ensuring the microwave and other devices are plugged into separate ring mains or circuits.
Oven light dims during use	This is normal, the light output may change dependent upon the power level used.

ISSUE	SOLUTION
Steam present in microwave	This is normal, ensure the microwave is kept clean and dry after use.
Microwave has no power	Check electrical supply and ensure that any fuses or circuit breakers have not operated. If this does not resolve the issue, contact the Customer Helpline for advice.
Microwave will not start cooking	Ensure nothing is blocking the door and it is fully closed. If this does not resolve the issue, contact the Customer Helpline for advice.
Microwave makes grinding noises during operation	This may be due to food residues under the platter or on the roller wheels. Ensure all parts are cleaned thoroughly before use.

Recycling & disposal

Waste electrical products (WEEE) should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your local governmental authority, domestic waste disposal services or the retailer where the product was bought for recycling advice.

This appliance respects laws of the suppression of radio interference. As the manufacturer has a policy of continuous product improvement, it reserves the right to adapt and carry out any modification considered necessary without prior warning.

Kingfisher International Products Limited, 3 Sheldon Square, London, W2 6PX, United Kingdom.

The wheellie bin symbol on the product or its packaging indicates that this product cannot be treated as normal household waste. This product must be handed over to an electric and electronic equipment collection point for recycling. On ensuring that this product is disposed of correctly, you will help to avoid possible negative consequences for the environment and public health, which could occur if this product is not handled correctly.



Guarantee

We take special care to select high quality materials and use manufacturing techniques that allow us to create ranges of products incorporating design and durability. That's why we offer a 2 year guarantee against manufacturing defects on our Microwaves.

This product is guaranteed for 2 years from the date of purchase, if bought in store, or delivery, if bought online, for normal (non-professional or commercial) household use. You may only make a claim under this guarantee upon presentation of your sales receipt or purchase invoice. Please keep your proof of purchase in a safe place.

The guarantee covers product failures and malfunctions provided the Microwave was used for the purpose for which it is intended and subject to installation, cleaning, care and maintenance in accordance with standard practice and with the information contained above and in the user manual. This guarantee does not cover defects and damage caused by normal wear and tear of Microwave and damage that could be the result of improper use, faulty installation or assembly, neglect, accident modification of the product. The guarantee is limited to parts recognised as defective. It does not, in any case, cover ancillary costs (movement, labour) and direct and indirect damage.

If the Microwave is defective, we will *replace*.

Rights under this guarantee are enforceable in United Kingdom. Guarantee related queries should be addressed to a store affiliated with the distributor.

The guarantee is in addition to and does not affect your statutory rights.

To arrange a service call, please contact our customer services on one of the following Toll Free numbers, you must contact the number in the country in which you purchased the Microwave Oven.

UK 0800 324 7818 uk@kingfisherservice.com

Eire 1-800 932 230 eire@kingfisherservice.com

IMPORTANT RETAIN THIS INFORMATION FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY

FR

Instructions de contrôle

Ces instructions sont données pour votre sécurité. Lire attentivement les instructions suivantes avant de procéder à l'installation et d'utiliser cet appareil. Conserver les manuels d'instructions pour référence ultérieure.

- ✓ **AVERTISSEMENT** : toutes les installations doivent être effectuées par une personne dûment qualifiée, en suivant rigoureusement les instructions du fabricant.
- ✓ Afin de prévenir les risques, toujours présents lors de l'utilisation d'un appareil électrique, il est important que ce four soit correctement installé et de lire les instructions de sécurité soigneusement en vue d'empêcher tout danger ou mauvaise utilisation. Après avoir retiré l'emballage du four à micro-ondes, vérifier qu'il n'est pas endommagé. En cas de doute, ne pas utiliser l'appareil et contacter le service client au 0800 324 7818 (Royaume-Uni) ou au 1800 932 230 (Irlande).
- ✓ Contrôler l'emballage et s'assurer de disposer de toutes les pièces répertoriées, puis décider du bon emplacement du produit.
- ✓ Ce produit comporte du verre ; rester prudent lors du montage ou de la manipulation pour éviter toute blessure ou tout dommage du produit.
- ✓ Cette plaque signalétique, placée sur l'appareil, affiche toutes les informations d'identification nécessaires pour commander des pièces de rechange.
- ✓ Si vous vendez l'appareil, si vous le donnez ou si vous le laissez lors de votre déménagement, s'assurer de transmettre ce manuel de façon à ce que le nouveau propriétaire puisse se familiariser avec l'appareil et les avertissements de sécurité.

Avant de commencer

- ✓ **AVERTISSEMENT ! NE PAS FAIRE FONCTIONNER LE FOUR À MICRO-ONDES À VIDE. LE NON-RESPECT DE CETTE CONSIGNE ENTRAÎNERA LA PANNE DU FOUR À MICRO-ONDES ET METTRA UN TERME À VOTRE GARANTIE.**

Sécurité

- ✓ **INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES**
- ✓ **LIRE ATTENTIVEMENT CES INSTRUCTIONS ET LES CONSERVER POUR TOUTE RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE**
- ✓ Ne pas utiliser de couteau pour ouvrir les boîtes car cela peut endommager le contenu.
- ✓ Avant de procéder à l'installation, s'assurer que tous les travaux préalables à l'installation, tels que le déplacement des prises électriques, des raccords de gaz et d'eau, ont été réalisés par une personne dûment qualifiée et qu'ils sont conformes à toutes les réglementations locales avant de commencer l'installation.
- ✓ S'assurer de disposer de toutes les pièces énumérées. Vérifier tous les emballages car certains composants peuvent ne pas être visibles ; conserver les emballages tant que toutes les pièces n'ont pas été identifiées.
- ✓ Avant de commencer, veiller à ce que les outils adaptés soient à portée de main et de disposer d'espace suffisant ainsi que d'une surface propre et sèche pour l'assemblage.
- ✓ Ne pas se précipiter, lire d'abord les instructions et se familiariser avec l'ordre des opérations avant de commencer.
- ✓ Le non-respect de ces instructions peut entraîner des blessures corporelles, endommager le produit ainsi que votre propriété.
- ✓ Usage domestique uniquement.
- ✓ Cet appareil ne doit pas être utilisé avec une minuterie externe, un temporisateur ou un système de commande à distance séparé.

- ✓ Avant d'utiliser l'appareil pour la première fois, retirer tous les emballages et nettoyer toutes les pièces. Voir les détails fournis dans la section « Entretien et maintenance ».
- ✓ L'installation doit être effectuée en conformité avec toutes les réglementations locales en vigueur. En cas de doute, contacter un professionnel.
- ✓ Le non-respect de ces instructions peut entraîner des blessures corporelles, endommager le produit ainsi que votre propriété.
- ✓ Avant l'installation, décider de l'emplacement approprié du produit.
- ✓ Certaines pièces peuvent être dangereuses pour les jeunes enfants.
- ✓ Avertissement : l'installation doit être effectuée par une personne compétente uniquement.
- ✓ **AVERTISSEMENT** : le four à micro-ondes est conçu pour chauffer des aliments et des boissons. Faire sécher des vêtements ou chauffer des coussins chauffants, des pantoufles, des éponges, des textiles humides et autres objets similaires est susceptible de provoquer des blessures, des inflammations ou des incendies.
- ✓ Pour réduire les risques d'incendie, de brûlures, d'électrocution, de blessures corporelles ou de surexposition aux micro-ondes lors de l'utilisation de cet appareil, il est important de suivre les précautions de sécurité de base, notamment les suivantes :
- ✓ **AVERTISSEMENT** : les liquides et autres aliments ne doivent pas être chauffés dans des récipients fermés car ils risqueraient d'exploser.
- ✓ Ne pas essayer de démarrer le four lorsque sa porte est ouverte ; il existe un risque d'exposition à des micro-ondes nocives. Les verrous de sécurité ne doivent pas être désactivés ni altérés.
- ✓ Ne pas utiliser cet appareil à l'extérieur, en environnement humide, dans une salle de bains ou dans tout endroit où il risque d'être mouillé.
- ✓ **AVERTISSEMENT** : l'appareil et ses parties accessibles peuvent devenir chauds pendant l'utilisation. Veiller à éviter tout contact avec les éléments de chauffe.

- ✓ Il convient d'éloigner les enfants de moins de 8 ans, à moins qu'ils ne soient surveillés en permanence.
- ✓ **ATTENTION** : le processus de cuisson doit être surveillé. Un processus de cuisson rapide doit être surveillé en permanence.
- ✓ Ne pas utiliser de nettoyants abrasifs ou de racloirs métalliques pour nettoyer la vitre de la porte du four. Ceux-ci peuvent rayer la surface, et par conséquent briser la vitre.
- ✓ Afin d'éviter toute surchauffe, l'appareil ne doit pas être installé derrière une porte décorative.
- ✓ Ne pas laisser l'appareil sans surveillance quand il est en cours d'utilisation.
- ✓ Toujours utiliser des gants pour retirer la nourriture chauffée du four à micro-ondes.
- ✓ Les restes de graisse et de nourriture dans l'appareil peuvent provoquer un incendie et un arc électrique pendant le fonctionnement en mode micro-ondes.
- ✓ Ne pas faire fonctionner le four à micro-ondes à vide.
- ✓ Les ustensiles de cuisine peuvent être chauds en raison de la chaleur transférée depuis la nourriture chauffée jusqu'à l'ustensile. Vous aurez peut-être besoin de gants ou de maniques pour tenir l'ustensile.
- ✓ Faire attention en retirant les couvercles des emballages alimentaires après le chauffage en raison de la présence de vapeur.
- ✓ Toujours installer l'appareil dans un logement de four de grande taille.
- ✓ **AVERTISSEMENT** : il est dangereux, à moins d'en avoir les compétences techniques, de procéder à toute opération d'entretien ou de réparation impliquant le retrait d'une protection contre l'exposition aux micro-ondes.
- ✓ **AVERTISSEMENT** : il ne faut pas mettre le four en marche si la porte ou des joints de porte sont endommagés, avant d'en avoir confié la réparation à un technicien compétent.
- ✓ N'utiliser que des ustensiles adaptés aux fours à micro-ondes.
- ✓ Il est interdit de faire chauffer au four à micro-ondes des aliments ou boissons contenus dans des récipients métalliques.

- ✓ Lors du chauffage d'aliments dans des récipients en plastique ou en papier, surveiller le four pour éviter tout risque d'inflammation.
- ✓ En cas d'émanations de fumée, éteindre ou débrancher l'appareil et garder la porte fermée afin d'étouffer les flammes.
- ✓ Faire chauffer des boissons au four à micro-ondes peut provoquer une ébullition éruptive différée ; c'est pourquoi il convient de manipuler le récipient avec une grande précaution.
- ✓ Afin d'éviter les brûlures, le contenu des biberons et des petits pots pour bébés doit être mélangé ou secoué, et la température doit être vérifiée avant la consommation.
- ✓ Les œufs avec leur coquille et les œufs durs ne doivent pas être chauffés au four à micro-ondes, car ils risqueraient d'exploser, et ce même après la fin du chauffage.
- ✓ Il convient que le four soit nettoyé régulièrement et que tout résidu alimentaire soit éliminé. Ne pas assurer l'état de propreté du four pourrait provoquer la détérioration de la surface, nuire à la durée de vie de l'appareil et éventuellement entraîner une situation dangereuse.
- ✓ Il faut prendre soin de ne pas déplacer le plateau tournant lors du retrait des récipients de l'appareil.
- ✓ Ne jamais utiliser de nettoyeur à vapeur pour nettoyer l'appareil.
- ✓ Cet appareil est conforme à toutes les législations européennes en vigueur en matière de sécurité. Toutefois, le fabricant doit souligner que cette conformité n'empêche pas les surfaces de l'appareil de chauffer durant l'utilisation et de rester chaudes lors de son fonctionnement.
- ✓ La plaque signalétique est disponible sur cet appareil. Cette plaque affiche toutes les informations d'identification nécessaires pour commander des pièces de rechange. Si vous vendez l'appareil, si vous le donnez, ou si vous le laissez lors de votre déménagement, assurez-vous de transmettre ce manuel de façon à ce que le nouveau propriétaire puisse se familiariser avec l'appareil et les avertissements de sécurité.
- ✓ Toute l'installation doit être effectuée par un électricien qualifié. Avant de raccorder le câble d'alimentation, s'assurer que la tension de secteur correspond à la tension indiquée sur la plaque signalétique.

- ✓ Veiller à conserver ce manuel d'instructions pour référence ultérieure et à le transmettre à tout futur propriétaire. Après avoir déballé l'appareil, vérifier qu'il n'est pas endommagé.
- ✓ L'installateur doit s'assurer que le bon raccordement électrique a été effectué et qu'il respecte le schéma de câblage.
- ✓ Le câble ne doit pas être plié ou comprimé.
- ✓ Vérifier régulièrement la présence de dommages sur le cordon d'alimentation. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son prestataire de service ou une personne qualifiée afin d'éviter tout risque pour la sécurité.
- ✓ Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou présentant un manque d'expérience et de connaissances, s'ils le font sous surveillance ou s'ils ont reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- ✓ Garder tous les emballages hors de portée des enfants et les jeter de façon appropriée.
- ✓ Maintenir les enfants et les animaux à l'écart de l'appareil lorsqu'il fonctionne ou lorsqu'il refroidit. Les pièces accessibles sont chaudes.
- ✓ Si l'appareil est doté d'un dispositif de sécurité enfant, celui-ci doit être activé.
- ✓ Les enfants âgés de 3 ans et moins doivent toujours être maintenus à l'écart de cet appareil lorsqu'il est en fonctionnement.
- ✓ Ne pas installer ou utiliser un appareil endommagé.
- ✓ Ne pas modifier les spécifications de cet appareil.
- ✓ S'assurer que les ouvertures de ventilation ne sont pas obstruées.
- ✓ Ne pas laisser l'appareil sans surveillance pendant son fonctionnement.
- ✓ Désactiver l'appareil après chaque utilisation.
- ✓ Ne pas mettre en marche l'appareil avec des mains mouillées ou s'il est en contact avec de l'eau.
- ✓ Ne pas appliquer de pression sur la porte ouverte.

Ne pas utiliser l'appareil comme surface de travail ou de stockage.

Installation

Toute l'installation doit être effectuée par une personne compétente ou un électricien qualifié. Avant de raccorder le câble d'alimentation au secteur, s'assurer que la tension de secteur correspond à la tension indiquée sur la plaque signalétique.

Cet appareil est fourni avec une prise montée, adaptée à une utilisation dans votre pays.

Le câble ne doit pas être plié ou comprimé.

Vérifier régulièrement la présence de dommages sur le cordon d'alimentation.

AVERTISSEMENT : il s'agit d'un appareil de Classe I. Il DOIT être raccordé à la terre.

Cet appareil est livré avec un câble secteur à 3 conducteurs présentant les couleurs suivantes :

Marron = L ou Phase

Bleu = N ou Neutre

Vert et Jaune = E ou Terre

Le fusible de remplacement doit être de 13 A (Royaume-Uni uniquement).

Afin de prévenir les risques, toujours présents lors de l'utilisation d'un appareil électrique, il est important que cet appareil soit correctement installé et de lire les instructions de sécurité soigneusement en vue d'empêcher tout danger ou mauvaise utilisation. Veiller à conserver ce manuel d'instructions pour référence ultérieure et à le transmettre à tout futur propriétaire. Après avoir déballé l'appareil, vérifier qu'il n'est pas endommagé. En cas de doute, ne pas utiliser l'appareil, contacter le service client par téléphone.

Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dommages personnels ou matériels causés par une mauvaise utilisation ou installation de cet appareil. Toute installation permanente doit être conforme aux dernières réglementations de câblage applicables dans votre pays et, pour votre propre sécurité, il convient qu'un électricien qualifié ou un entrepreneur effectue l'installation électrique.

Données techniques

Numéro de modèle	BIMW20LUKa	BIMW20LEUa
Entrée de tension	230 V CA ~ 50 Hz	220-230V CA ~ 50Hz
Puissance utile	800 W	
Consommation électrique	1 200 W	
Fréquence de fonctionnement	2 450 MHz	
Dimensions extérieures	389 mm x 594 mm x 370 mm	
Dimensions de la cavité	210 mm x 315 mm x 329 mm	
Capacité	20 L	

Dépannage

PROBLÈME	SOLUTION
AVERTISSEMENT : démarrage du four à micro-ondes sans rien dans la cavité	Arrêter immédiatement le four à micro-ondes : son utilisation est dangereuse et représente un risque pour la sécurité !
Interférence radio	<p>Le fonctionnement d'un four à micro-ondes peut provoquer des interférences avec d'autres appareils fonctionnant à proximité comme la radio, la télévision, le Wi-Fi, les téléphones sans fil et les équipements similaires.</p> <p>Il est possible de réduire ou de minimiser cette interférence :</p> <ol style="list-style-type: none">1. En déplaçant le four à micro-ondes par rapport aux autres appareils.2. En modifiant l'orientation entre le four à micro-ondes et les autres appareils.3. En s'assurant que le four à micro-ondes et les autres appareils sont branchés sur des circuits ou des secteurs séparés.

PROBLÈME	SOLUTION
Atténuation de l'éclairage du four pendant l'utilisation	C'est normal, la sortie de l'éclairage peut varier en fonction du niveau d'alimentation utilisé.
Présence de vapeur dans le four à micro-ondes	C'est normal, s'assurer que le four à micro-ondes est maintenu propre et sec après utilisation.
Manque de puissance du four à micro-ondes	Vérifier l'alimentation électrique et s'assurer que les fusibles ou disjoncteurs n'ont pas sauté. Si cela ne résout pas le problème, contacter l'assistance clientèle pour obtenir des conseils.
Pas de démarrage de la cuisson du four à micro-ondes	S'assurer que rien ne bloque la porte et que le four est complètement fermé. Si cela ne résout pas le problème, contacter l'assistance clientèle pour obtenir des conseils.
Grincements pendant le fonctionnement du four à micro-ondes	Ceci peut être dû à des restes de nourriture sous le plateau ou sur les roues à galet. S'assurer que toutes les pièces sont soigneusement nettoyées avant l'utilisation.

Recyclage et mise au rebut

Les produits électriques usagés (WEEE) ne doivent pas être éliminés avec les déchets ménagers. Les recycler si des installations sont prévues à cet effet. Consulter les autorités gouvernementales locales, les services d'enlèvement des ordures ménagères ou le revendeur chez qui le produit a été acheté, pour obtenir des conseils de recyclage.

Cet appareil respecte les lois de suppression des parasites radioélectriques. Étant donné que le fabricant suit une politique d'amélioration continue du produit, il se réserve le droit d'adapter et d'apporter toute modification jugée nécessaire sans avertissement préalable.

Kingfisher International Products Limited, 3 Sheldon Square, Londres, W2 6PX, Royaume-Uni.

Le symbole de la poubelle sur roues, sur le produit ou son emballage, indique que ce produit ne peut pas être traité comme un déchet ménager normal. Ce produit doit être remis à un point de collecte d'équipements électriques et électroniques pour être recyclé. En vous assurant que ce produit est éliminé correctement, vous permettez d'éviter de possibles conséquences négatives sur l'environnement et la santé publique pouvant survenir si ce produit n'était pas manipulé correctement.



Garantie

Nous veillons tout particulièrement à sélectionner des matériaux de haute qualité et à utiliser des techniques de fabrication qui nous permettent de créer des gammes de produits à la fois design et durables. Pour cette raison, nous offrons une garantie de 2 ans contre les défauts de fabrication de nos micro-ondes.

Cet article est garanti pendant 2 ans à compter de la date d'achat en cas d'achat en magasin, ou de la date de livraison, en cas d'achat sur Internet, pour une utilisation domestique normale (non commerciale, ni professionnelle). Toute réclamation dans le cadre de cette garantie se fera sur présentation du ticket de caisse ou de la facture d'achat. Veuillez conserver votre preuve d'achat dans un lieu sûr.

La garantie couvre les défaillances et dysfonctionnements matériels, sous réserve que le micro-ondes ait été utilisé conformément à l'usage pour lequel il a été conçu, qu'il ait été installé, nettoyé et entretenu conformément aux règles standard, aux informations ci-dessus et à celles contenues dans le manuel d'utilisation. Cette garantie ne couvre pas les défauts et dommages causés par l'usure normale du micro-ondes ni les dommages pouvant résulter d'une utilisation non conforme, d'une installation ou d'un assemblage défectueux, ou d'une négligence, d'un accident ou d'une modification du produit. La garantie est limitée aux pièces reconnues comme étant défectueuses. Elle ne couvre en aucun cas les coûts auxiliaires (transport, main d'œuvre) ni les dommages directs et indirects.

Si le micro-ondes est défectueux, nous procéderons à son *remplacement*.

Cette garantie s'ajoute à vos droits statutaires, sans les affecter.

Cette garantie est valable en France. Toute demande au titre de la garantie doit être adressée à un magasin affilié au distributeur.

Le distributeur auprès duquel vous avez acheté le micro-ondes répond de tout défaut de conformité ou vice caché du micro-ondes, conformément aux clauses suivantes : Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation Le bien est conforme au contrat :

1. S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :
 - s'il correspond à la description donnée par le vendeur et qu'il possède les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
 - s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le fabricant ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;
2. Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou est propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

Toute réclamation suite à un défaut de conformité est limitée à deux ans à compter de la livraison du bien. Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui reste à courir.

Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie en cas de défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 du Code civil

Toute réclamation résultant de vices cachés doit être faite par l'acheteur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Pour organiser une intervention, contacter le service client à l'aide de l'un des numéros d'appel gratuits suivants. Composer le numéro qui correspond au pays dans lequel le four à micro-ondes a été acheté :

0805 114 951 france@kingfisherservice.com

IMPORTANT : CONSERVER CES INFORMATIONS POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE. À LIRE ATTENTIVEMENT.

PL

Instrukcje dotyczące kontroli

Niniejsza instrukcja została opracowana w celu zapewnienia bezpieczeństwa użytkownika. Należy dokładnie przeczytać następujące instrukcje przed rozpoczęciem montażu i użytkowania niniejszego urządzenia. Zachować instrukcję obsługi w celu wykorzystania w przyszłości.

- OSTRZEŻENIE:** Montaż musi zostać wykonany przez osobę posiadającą odpowiednie kwalifikacje, z zachowaniem pełnej

zgodności z lokalnymi przepisami budowlanymi i informacjami zawartymi w niniejszej instrukcji obsługi.

- ☑ Aby ograniczyć do minimum ryzyko związane z używaniem urządzenia elektrycznego, niezwykle ważne jest, aby kuchenka mikrofalowa została prawidłowo zamontowana oraz aby użytkownik dokładnie zapoznał się z instrukcjami dotyczącymi bezpieczeństwa i uniknął nieprawidłowego użytkowania oraz zagrożeń. Po rozpakowaniu kuchenki należy upewnić się, że nie jest ona uszkodzona. W razie wątpliwości należy skontaktować się z działem obsługi klienta pod numerem 0800 324 7818 (Wielka Brytania) lub 1-800 932 230 (Irlandia).
- ☑ Sprawdzić zawartość opakowania i upewnić się, że zawiera części wymienione w specyfikacji oraz wybrać odpowiednie miejsce montażu produktu.
- ☑ Jeśli produkt zawiera szklane elementy, podczas montażu lub obsługi należy zachować ostrożność, aby uniknąć obrażeń ciała i uszkodzenia produktu.
- ☑ Tabliczka znamionowa, znajdująca się na urządzeniu, przedstawia wszystkie informacje dotyczące specyfikacji potrzebne do zamówienia części zamiennych.
- ☑ W przypadku sprzedaży urządzenia, przekazania innym osobom lub pozostawienia w domu po wyprowadzeniu się, nowemu właścicielowi należy przekazać niniejszą instrukcję obsługi, aby umożliwić mu zaznajomienie się z urządzeniem i ostrzeżeniami dotyczącymi bezpieczeństwa.

Przed rozpoczęciem użytkowania

- ☑ **OSTRZEŻENIE! NIE NALEŻY URUCHAMIAĆ PUSTEJ KUCHENKI. W PRZECIWNYM RAZIE MOŻE DOJŚĆ DO USZKODZENIA URZĄDZENIA I UNIEWAŻNIENIA GWARANCJI.**

Bezpieczeństwo

- ☑ **WAŻNE INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA**
- ☑ **UWAŻNIE PRZECZYTAĆ I ZACHOWAĆ DO WGLĄDU W PRZYSZŁOŚCI**
- ☑ Nie używać noża do otwierania pudełek, ponieważ może to spowodować uszkodzenie zawartości.

- ☑ Przed rozpoczęciem montażu należy upewnić się, że wszelkie prace wstępne oraz zmiany umieszczenia gniazdek, dopływu gazu i wody zostały przeprowadzone przez wykwalifikowany personel zgodnie z lokalnie obowiązującymi przepisami.
- ☑ Upewnić się, że nie brakuje żadnych elementów z listy. Sprawdzić całe opakowanie, ponieważ niektóre elementy mogą być ukryte. Nie wyrzucać opakowania, zanim nie znajdzie się wszystkich części.
- ☑ Przed rozpoczęciem pracy należy upewnić się, że masz wszystkie narzędzia pod ręką, a miejsce montażu jest czyste, suche i wystarczająco duże.
- ☑ Nie należy się spieszyć – przed rozpoczęciem montażu należy zapoznać się z instrukcjami i kolejnością poszczególnych czynności.
- ☑ Nieprzestrzeganie niniejszych instrukcji może skutkować obrażeniami ciała, uszkodzeniem produktu lub zniszczeniem mienia.
- ☑ Wyłącznie do użytku w gospodarstwie domowym.
- ☑ Urządzenie nie zostało zaprojektowane z myślą o współpracy z zewnętrznym sterownikiem czasowym lub oddzielnym systemem zdalnego sterowania.
- ☑ Przed pierwszym użyciem urządzenia należy usunąć wszystkie materiały opakowaniowe i oczyścić wszystkie elementy. Zapoznać się ze wskazówkami zawartymi w części „Czyszczenie i konserwacja”.
- ☑ Zainstalować urządzenie zgodnie ze obowiązującymi lokalnymi przepisami. W razie wątpliwości należy skontaktować się ze specjalistą.
- ☑ Nieprzestrzeganie niniejszych instrukcji może skutkować obrażeniami ciała, uszkodzeniem produktu lub zniszczeniem mienia.
- ☑ Przed przystąpieniem do instalacji wybrać odpowiednie miejsce na urządzenie.
- ☑ Niektóre części mogą stanowić zagrożenie dla małych dzieci.
- ☑ **OSTRZEŻENIE:** Instalacji może dokonać wyłącznie kompetentna osoba.

- ✓ **OSTRZEŻENIE:** Kuchenka mikrofalowa przeznaczona jest do podgrzewania żywności i napojów. Suszenie odzieży, a także podgrzewanie wkładów do termoformy, pantofli domowych, gąbek, mokrych ściereczek i innych podobnych przedmiotów grozi obrażeniami ciała, zapłonem lub pożarem.
- ✓ Aby ograniczyć ryzyko pożaru, poparzenia, porażenia prądem lub odniesienia obrażeń ciała podczas użytkowania kuchenki mikrofalowej, należy zawsze przestrzegać podstawowych środków ostrożności, w tym m.in.:
- ✓ **OSTRZEŻENIE:** Nie należy podgrzewać płynów lub żywności w szczelnie zamkniętych pojemnikach, ponieważ mogą one wybuchnąć.
- ✓ Nie próbować używać kuchenki z otwartymi drzwiami, ponieważ grozi to narażeniem na szkodliwe działanie mikrofal. Nie ingerować w działanie blokad bezpieczeństwa.
- ✓ Nie używać kuchenki na wolnym powietrzu, w łazience ani w miejscach występowania wilgoci lub narażonych na zamoczenie.
- ✓ **OSTRZEŻENIE:** Urządzenie i jego dostępne części nagrzewają się podczas użytkowania. Zachować ostrożność i nie dotykać elementów grzejnych.
- ✓ Dzieci poniżej ósmego roku życia nie powinny zbliżać się do urządzenia, chyba że pod nadzorem osoby dorosłej.
- ✓ **PRZESTROGA:** Nie należy pozostawiać gotujących się potraw bez nadzoru. Krótko gotowane potrawy powinny być stale pilnowane.
- ✓ Do czyszczenia szklanych drzwi kuchenki nie wolno używać ściernych środków czyszczących ani ostrych metalowych skrobaków, ponieważ mogą one zarysować powierzchnię, co może skutkować pęknięciem szyby.
- ✓ Nie należy zabudowywać przedniej części urządzenia, ponieważ mogłoby to spowodować jego przegrzanie.
- ✓ Nie pozostawiać włączonej kuchenki mikrofalowej bez nadzoru.
- ✓ Podczas wyjmowania z urządzenia gorących potraw należy używać rękawic ochronnych.
- ✓ Resztki tłuszczu i potraw w urządzeniu mogą spowodować pożar lub powstanie łuku elektrycznego podczas działania funkcji kuchenki mikrofalowej.

- ✓ Nie wolno uruchamiać pustej kuchenki mikrofalowej.
- ✓ Przybory kuchenne mogą nagrzać się pod wpływem ciepła z podgrzewanych potraw. Do trzymania przyborów być konieczne użycie rękawic kuchennych.
- ✓ Podczas zdejmowania pokrywki lub folii po ugotowaniu potrawy może dojść do uwolnienia pary.
- ✓ Należy zawsze używać urządzenia na stabilnej, płaskiej, czystej i nieśliskiej powierzchni, takiej jak blat kuchenny lub specjalnie zaprojektowana w tym celu półka.
- ✓ **OSTRZEŻENIE:** Jedynie wykwalifikowana osoba może wykonywać czynności konserwacyjne lub naprawy wiążące się ze zdjęciem osłony, która stanowi zabezpieczenie przed oddziaływaniem energii mikrofalowej, ponieważ może być to niebezpieczne dla innych osób.
- ✓ **OSTRZEŻENIE:** Jeśli drzwi lub uszczelki drzwi są uszkodzone, nie należy uruchamiać kuchenki do czasu jej naprawienia przez wykwalifikowaną osobę.
- ✓ Używać wyłącznie przyborów kuchennych przeznaczonych do użycia w kuchenkach mikrofalowych.
- ✓ Nie stosować metalowych pojemników do podgrzewania żywności lub napojów w kuchenke mikrofalowej.
- ✓ Podczas podgrzewania żywności w plastikowych lub papierowych pojemnikach należy stale nadzorować urządzenie, ponieważ może dojść do ich zapłonu.
- ✓ Jeśli pojawi się dym, należy wyłączyć urządzenie lub odłączyć je od zasilania i pozostawić zamknięte drzwi, aby uniemożliwić wydostanie się płomieni.
- ✓ Podgrzewanie napojów za pomocą kuchenki mikrofalowej może powodować opóźnione wrzenie i rozpryskiwanie gorącego płynu, dlatego należy zachować ostrożność podczas wyjmowania pojemnika.
- ✓ Przed podaniem do spożycia należy wymieszać lub wstrząsnąć zawartość butelki do karmienia lub słoiczka z żywnością dla dzieci i sprawdzić jej temperaturę, aby uniknąć oparzenia.

- ✓ Jajka w skorupkach oraz jajka ugotowane na twardo nie powinny być podgrzewane w kuchence mikrofalowej, ponieważ mogą one eksplodować nawet po zakończeniu podgrzewania.
- ✓ Piekarnik należy regularnie czyścić, usuwając wszelkie pozostałości żywności. Brak dbałości o utrzymanie odpowiedniej czystości w urządzeniu może prowadzić do uszkodzenia powierzchni, co może z kolei negatywnie wpłynąć na żywotność urządzenia i przyczynić się do wystąpienia ewentualnych zagrożeń.
- ✓ Należy uważać, aby nie przesunąć talerza obrotowego podczas wyjmowania naczyń z urządzenia.
- ✓ Nie czyścić urządzenia myjką parową.
- ✓ Urządzenie zostało zaprojektowane zgodnie ze wszystkimi obowiązującymi europejskimi przepisami dotyczącymi bezpieczeństwa. Należy jednak pamiętać, że nie wyklucza to nagrzewania się powierzchni urządzenia do wysokiej temperatury podczas jego pracy.
- ✓ Na urządzeniu jest umieszczona tabliczka znamionowa. Tabliczka zawiera wszystkie dane identyfikacyjne niezbędne do zamówienia części zamiennych. W przypadku sprzedaży urządzenia lub przeprowadzki należy oddać tabliczkę lub pozostawić ją na swoim miejscu. Należy również przekazać niniejszą instrukcję obsługi nowemu właścicielowi, aby umożliwić mu zaznajomienie się z urządzeniem i ostrzeżeniami dotyczącymi bezpieczeństwa.
- ✓ Instalacji urządzenia powinien dokonać wykwalifikowany elektryk. Przed podłączeniem zasilania upewnić się, czy napięcie zasilania odpowiada napięciu na tabliczce znamionowej.
- ✓ Należy zachować instrukcję obsługi w celu wykorzystania w przyszłości i przekazania jej kolejnym właścicielom. Po rozpakowaniu urządzenia upewnić się, że nie jest ono uszkodzone.
- ✓ Monter powinien upewnić się, czy zostało wykonane odpowiednie połączenie elektryczne oraz czy jest ono zgodne ze schematem połączeń.
- ✓ Przewód nie może być zagięty ani przygnieciony.
- ✓ Należy regularnie sprawdzać przewód zasilania pod kątem uszkodzeń. Jeśli dojdzie do uszkodzenia przewodu zasilania, powinien on zostać wymieniony przez producenta, przedstawiciela

serwisowego lub inną osobę o podobnych kwalifikacjach, aby uniknąć zagrożeń bezpieczeństwa.

- ☑ Urządzenie mogą obsługiwać dzieci w wieku powyżej 8 lat i osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej lub osoby nieposiadające wystarczającego doświadczenia bądź wiedzy, pod warunkiem, że będą nadzorowane lub zostały poinstruowane o zasadach użytkowania urządzenia w bezpieczny sposób oraz są świadome związanych z tym zagrożeń. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem. Dzieci nie mogą bez nadzoru wykonywać czynności związanych z czyszczeniem i konserwacją.
- ☑ Wszystkie materiały opakowaniowe należy trzymać z dala od dzieci i w odpowiedni sposób zutylizować.
- ☑ Podczas użytkowania urządzenie powinno znajdować się poza zasięgiem dzieci i zwierząt domowych. Łatwo dostępne elementy urządzenia mocno się nagrzewają.
- ☑ Jeśli urządzenie jest wyposażone w blokadę uruchomienia, należy ją włączyć.
- ☑ Podczas użytkowania urządzenie powinno znajdować się poza zasięgiem dzieci w wieku poniżej 3 lat.
- ☑ Nie wolno instalować ani uruchamiać urządzenia, jeśli jest uszkodzone.
- ☑ Nie zmieniać parametrów technicznych urządzenia.
- ☑ Upewnić się, że otwory wentylacyjne nie są zatkane.
- ☑ Kuchenka jest przeznaczona do użytkowania wyłącznie jako urządzenie wolnostojące.
- ☑ **OSTRZEŻENIE:** Zapewnić co najmniej 30 mm wolnej przestrzeni między górną powierzchnią urządzenia a zabudową kuchenną oraz co najmniej 20 mm między tylną i bocznymi powierzchniami urządzenia a ścianą lub zabudową kuchenną.
- ☑ Nie pozostawiać włączonej kuchenki mikrofalowej bez nadzoru.
- ☑ Wyłączać urządzenie po każdym użyciu.
- ☑ Nie obsługiwać urządzenia mokrymi rękoma lub jeśli ma ono kontakt z wodą.
- ☑ Nie opierać się o otwarte drzwi urządzenia.
- ☑ Nie używać urządzenia jako powierzchni roboczej ani miejsca do przechowywania przedmiotów.

Montaż

Montaż musi zostać wykonany przez osobę kompetentną lub wykwalifikowanego elektryka. Przed podłączeniem zasilania upewnić się, czy napięcie zasilania odpowiada napięciu na tabliczce znamionowej.

Urządzenie jest dostarczane z wtyczką odpowiadającą standardom w danym kraju.

Przewód nie może być zagięty ani przygnieciony.

Należy regularnie sprawdzać przewód zasilania pod kątem uszkodzeń.

OSTRZEŻENIE: Jest to urządzenie klasy I i MUSI być uziemione.

Urządzenie jest dostarczane z 3-żyłowym przewodem zasilającym o następujących kolorach:

Brązowy = L (pod napięciem)

Niebieski = N (neutralny)

Zielono-żółty = E (uziemienie)

Należy zastosować bezpiecznik 13 A (dotyczy tylko Wielkiej Brytanii).

Aby ograniczyć do minimum ryzyko związane z użytkowaniem urządzenia elektrycznego, niezwykle ważne jest, aby produkt został prawidłowo zamontowany oraz aby użytkownik dokładnie zapoznał się z instrukcjami dotyczącymi bezpieczeństwa i unikał nieprawidłowej obsługi oraz związanych z tym zagrożeń. Należy zachować instrukcję obsługi w celu wykorzystania w przyszłości i przekazania jej kolejnym właścicielom. Po rozpakowaniu urządzenia upewnić się, że nie jest ono uszkodzone. W razie wątpliwości nie należy używać urządzenia, lecz skontaktować się z działem obsługi klienta.

Producent nie ponosi żadnej odpowiedzialności za obrażenia ciała lub uszkodzenia mienia powstałe na skutek nieprawidłowego lub nieodpowiedniego montażu urządzenia. Wszelkie stałe instalacje elektryczne muszą być zgodne z najnowszymi przepisami dotyczącymi okablowania, obowiązującymi w danym kraju. Dla własnego bezpieczeństwa należy zlecić montaż instalacji elektrycznej wykwalifikowanemu elektrykowi lub wykonawcy.

Dane techniczne

Numer modelu	BIMW20LUKa	BIMW20LEUa
Napięcie wejściowe	AC 230 V ~50 Hz	AC 220-230 V ~50Hz
Moc wyjściowa	800 W	
Pobór mocy	1200 W	
Częstotliwość robocza	2450 MHz	
Wymiary zewnętrzne	389mm x 594mm x 370mm	
Wymiary komory	210 mm × 315 mm × 329 mm	
Pojemność	20 litrów	

Rozwiązywanie problemów

PROBLEM	ROZWIĄZANIE
OSTRZEŻENIE: Kuchenka mikrofalowa została uruchomiona pusta	Należy natychmiast wyłączyć urządzenie, aby uniknąć niebezpieczeństwa!
Zakłócenia radioelektryczne	Działanie kuchenki mikrofalowej może spowodować zakłócenia w działaniu radia, telewizora, urządzeń wi-fi, telefonów bezprzewodowych i podobnych urządzeń. W celu ograniczenia do minimum zakłóceń należy: 1. Zwiększyć odległość pomiędzy kuchenką mikrofalową a innymi urządzeniami. 2. Zmienić położenie kuchenki mikrofalowej względem innych urządzeń. 3. Podłączyć kuchenkę mikrofalową i inne urządzenia do oddzielnych obwodów elektrycznych.
Oświetlenie kuchenki przyciemnia się podczas działania urządzenia	Jest to normalne zjawisko. Intensywność oświetlenia może zmieniać się w zależności od wybranego poziomu mocy.
Obecność pary w kuchenie mikrofalowej	Jest to normalne zjawisko. Po każdym użyciu należy wyczyścić i osuszyć kuchenkę mikrofalową.

PROBLEM	ROZWIĄZANIE
Brak zasilania kuchenki mikrofalowej	Sprawdzić zasilanie i upewnić się, że przyczyną nie jest zadziałanie bezpiecznika lub wyłącznika automatycznego. Jeśli problem nie zostanie rozwiązany, należy skontaktować się z infolinią dla klientów.
Kuchenka mikrofalowa nie uruchamia się	Upewnić się, że nic nie blokuje drzwi i są one prawidłowo zamknięte. Jeśli problem nie zostanie rozwiązany, należy skontaktować się z infolinią dla klientów.
Podczas pracy kuchenka wydaje zgrzytliwe odgłosy	Przyczyną mogą być resztki żywności znajdujące się pod talerzem lub rolkami. Przed uruchomieniem urządzenia upewnić się, że wszystkie części są dokładnie oczyszczone.

Recykling i utylizacja

Zużyte produkty elektryczne (WEEE) nie powinny być utylizowane z odpadami domowymi. Należy oddać je do utylizacji w odpowiednim punkcie zbiórki odpadów. Aby uzyskać poradę w zakresie recyklingu, należy skontaktować się z lokalnymi władzami, firmą zajmującą się utylizacją odpadów lub sprzedawcą, u którego został zakupiony produkt.

To urządzenie jest zgodne z przepisami dotyczącymi tłumienia zakłóceń radioelektrycznych. W ramach polityki polegającej na nieustannym udoskonalaniu produktów producent zastrzega sobie prawo do wprowadzenia bez uprzedniego powiadomienia niezbędnych modyfikacji.

Kingfisher International Products Limited, 3 Sheldon Square, Londyn, W2 6PX, Wielka Brytania.

Symbol kosza na śmieci na produkcie oznacza, że nie można go wyrzucać wraz z odpadami komunalnymi. Symbol na produkcie oznacza, że nie można go wyrzucać wraz z odpadami komunalnymi. Niniejszy produkt musi zostać przekazany do punktu zbiórki sprzętu elektrycznego i elektronicznego w celu recyklingu. Używając niniejszy produkt w odpowiedni sposób, użytkownik zapobiega negatywnym skutkom wpływającym na środowisko i zdrowie publiczne, które mogłyby zostać wywołane poprzez niewłaściwe obchodzenie się z urządzeniem.



Gwarancja

Firma przykłada szczególną wagę do tego, aby wybierać materiały wysokiej jakości i stosować techniki produkcyjne, które umożliwiają tworzenie wytrzymałych, a zarazem atrakcyjnych produktów. Dlatego oferuje 2-letnią gwarancję obejmującą wady produkcyjne na swoje kuchenki mikrofalowe.

Urządzenie jest objęte gwarancją przez 2 lata od daty zakupu (zakup w sklepie) lub dostawy (zakup przez Internet) w przypadku normalnego (nieprofesjonalnego lub komercyjnego) użytku domowego. W ramach tej gwarancji użytkownik może dokonać zgłoszenia reklamacyjnego wyłącznie po przedstawieniu paragonu lub faktury. Dowód zakupu należy przechowywać w bezpiecznym miejscu.

Gwarancja obejmuje usterki i awarie, przy założeniu, że kuchenka mikrofalowa była używana zgodnie z przeznaczeniem oraz zamontowana, czyszczona, konserwowana i serwisowana zgodnie ze standardowymi praktykami i informacjami zawartymi powyżej oraz w instrukcji obsługi. Niniejsza gwarancja nie obejmuje wad ani uszkodzeń wynikających z normalnego zużycia kuchenki mikrofalowej, uszkodzeń będących skutkiem niewłaściwego użytkowania, montażu lub złożenia, a także zaniedbania, wypadku lub modyfikacji produktu. Gwarancja obejmuje tylko wadliwe części. Gwarancja nie obejmuje w żadnym wypadku dodatkowych kosztów (transportu, robocizny) ani strat bezpośrednich lub pośrednich.

W przypadku stwierdzenia uszkodzenia kuchenki mikrofalowej zostanie ona wymieniona.

Prawa wynikające z niniejszej gwarancji mają zastosowanie w Turcji. Pytania dotyczące gwarancji należy kierować do sklepu współpracującego z dystrybutorem.

Niniejsza gwarancja jest dokumentem dodatkowym, który nie ma wpływu na ustawowe prawa konsumenta.

Aby ustalić termin wizyty serwisowej, należy skontaktować się z działem obsługi klienta, korzystając z jednego z poniższych bezpłatnych numerów. Należy wybrać numer odpowiedni dla kraju, w którym zakupiono kuchenkę mikrofalową.

800 121 2222 poland@kingfisherservice.com

WAŻNE! NALEŻY ZACHOWAĆ TE INFORMACJE W CELU WYKORZYSTANIA W PRZYSZŁOŚCI: DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ

DE

Anweisungen überprüfen

Diese Anleitung dient Ihrer Sicherheit. Bitte lesen Sie die folgenden Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät installieren und verwenden. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen auf.

- ☑ **WARNUNG:** Alle Installationsarbeiten müssen von einer entsprechend qualifizierten Person und in voller Übereinstimmung mit den lokalen Gebäudevorschriften und diesen Anweisungen durchgeführt werden.
- ☑ Um die Risiken zu vermeiden, die sich aus der Verwendung eines elektrischen Geräts zwangsläufig ergeben, muss der Mikrowellenofen unbedingt korrekt installiert werden. Außerdem müssen die Sicherheitshinweise aufmerksam gelesen werden, um einer unsachgemäßen Verwendung und Risiken vorzubeugen. Überprüfen Sie den Mikrowellenofen nach dem Auspacken auf Beschädigungen. Verwenden Sie im Zweifelsfall das Gerät nicht, sondern wenden Sie sich an den Kundendienst unter 0800 324 7818 (GB) und 1800 932 230 (Irland).
- ☑ Überprüfen Sie die Verpackung und stellen Sie sicher, dass alle aufgeführten Teile vorhanden sind. Wählen Sie dann einen geeigneten Standort für das Gerät.
- ☑ Dieses Produkt enthält Glas – Seien Sie vorsichtig beim Einbau und Transport, um Verletzungen oder eine Beschädigung des Produkts zu vermeiden.
- ☑ Auf dem Typenschild dieses Geräts sind alle für die Bestellung von Ersatzteilen erforderlichen Informationen angegeben.

- ☑ Wenn Sie das Gerät bei einem Umzug verkaufen, verschenken oder zurücklassen, achten Sie bitte darauf, dass Sie dieses Handbuch weitergeben, sodass sich der neue Besitzer mit dem Gerät und seinen Sicherheitshinweisen vertraut machen kann.

Bevor Sie beginnen

- ☑ **WARNUNG! BETREIBEN SIE DIE MIKROWELLE NICHT OHNE INHALT. ANDERNFALLS WIRD SIE SCHADEN NEHMEN UND IHRE GARANTIE ERLISCHT.**

Sicherheit

- ☑ **WICHTIGE ALLGEMEINE SICHERHEITSHINWEISE**
- ☑ **SORGFÄLTIG LESEN UND ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN**
- ☑ Verwenden Sie zum Öffnen der Verpackung kein Messer, da dies den Inhalt beschädigen kann.
- ☑ Stellen Sie vor der Installation sicher, dass alle vorbereitenden Arbeitsmaßnahmen, wie z. B. neues Verlegen von Steckdosen sowie der Gas- und Wasserzuführungen, von einer entsprechend qualifizierten Person durchgeführt wurden, damit diese die lokalen Vorschriften entsprechen.
- ☑ Stellen Sie sicher, dass alle aufgeführten Teile vorhanden sind. Überprüfen Sie die Verpackung, da möglicherweise Komponenten verdeckt sind. Entsorgen Sie die Verpackung erst, wenn Sie alle Komponenten gefunden haben.
- ☑ Stellen Sie zu Beginn der Montage sicher, dass die richtigen Werkzeuge, genügend Freiraum und ein trockener, sauberer Bereich für die Montage vorhanden sind.
- ☑ Gehen Sie behutsam vor, lesen Sie zuerst die Anweisungen und machen Sie sich mit dem Ablauf vertraut, bevor Sie anfangen.
- ☑ Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen kann zu Verletzungen sowie Beschädigungen Ihres Produkts bzw. Ihres Eigentums führen.
- ☑ Nur für den Hausgebrauch.

- ☑ Dieses Gerät darf nicht mit einem externen Timer, Zeitschalter oder einem separaten Fernbedienungssystem verwendet werden.
- ☑ Bevor Sie das Gerät zum ersten Mal verwenden, entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien und reinigen alle Teile. Weitere Informationen finden Sie im Abschnitt „Pflege und Wartung“.
- ☑ Die Installation muss in Übereinstimmung mit allen geltenden lokalen Vorschriften durchgeführt werden. Wenden Sie sich im Zweifelsfall an einen Fachmann.
- ☑ Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen kann zu Verletzungen sowie Beschädigungen Ihres Produkts bzw. Ihres Eigentums führen.
- ☑ Wählen Sie vor der Installation einen geeigneten Standort für Ihr Produkt.
- ☑ Bestimmte Teile können für kleine Kinder gefährlich sein.
- ☑ Warnung: Die Installation darf nur von einer qualifizierten Person vorgenommen werden.
- ☑ **WARNUNG:** Der Mikrowellenofen dient zum Erwärmen von Lebensmitteln und Getränken. Das Trocknen von Kleidungsstücken sowie das Erwärmen von Wärmepads, Hausschuhen, Schwämmen, feuchten Textilien und ähnlichen Gegenständen kann zu Verletzungen, Brandentwicklung oder Bränden führen.
- ☑ Zur Reduzierung des Risikos von Feuer, Verbrennungen, Stromschlägen und Verletzungen von Personen oder einer übermäßiger Aussetzung gegenüber Mikrowellenstrahlung bei der Verwendung dieses Geräts befolgen Sie bitte die folgenden grundlegenden Sicherheitsvorkehrungen:
- ☑ **WARNUNG:** Flüssigkeiten oder sonstige Lebensmittel dürfen nicht in geschlossenen Behältern erhitzt werden, da diese explodieren können.
- ☑ Versuchen Sie nicht, den Ofen bei geöffneter Tür einzuschalten. Andernfalls setzen Sie sich schädlicher Mikrowellenstrahlung aus. Sicherheitsverriegelungen dürfen nicht deaktiviert oder manipuliert werden.

- ☑ Verwenden Sie dieses Gerät nicht im Freien, in Badezimmern oder feuchten Umgebungen oder an Orten, wo es nass werden kann.
- ☑ **WARNUNG:** Das Gerät und dessen zugängliche Teile werden während des Gebrauchs heiß. Die Heizelemente sollten nicht angefasst werden.
- ☑ Kinder unter 8 Jahren dürfen sich nur unter ständiger Aufsicht in der Nähe des Ofens aufhalten.
- ☑ **ACHTUNG:** Der Kochvorgang muss überwacht werden. Ein kurzer Kochvorgang muss kontinuierlich überwacht werden.
- ☑ Verwenden Sie keine aggressiven Scheuermittel oder scharfen Metallschaber, um das Glas der Ofentür zu reinigen, da Sie die Oberfläche zerkratzen könnten, was wiederum zum Splintern des Glases führen kann.
- ☑ Das Gerät darf nicht hinter einer Ziertür installiert werden, da dies zu einer Überhitzung führen kann.
- ☑ Lassen Sie das eingeschaltete Gerät nicht unbeaufsichtigt.
- ☑ Verwenden Sie Handschuhe, wenn Sie die erhitzten Lebensmittel aus der Mikrowelle nehmen.
- ☑ Fett- und Lebensmittelreste im Gerät können zu Feuer und Lichtbogenbildung führen, wenn die Mikrowellenfunktion aktiv ist.
- ☑ Achten Sie darauf, die Mikrowelle nicht ohne Inhalte zu verwenden.
- ☑ Kochutensilien können heiß werden, da sich die Hitze der erhitzten Speisen auf das Utensil überträgt. Möglicherweise benötigen Sie Ofenhandschuhe, um das Utensil zu halten.
- ☑ Seien Sie beim Entfernen der Deckel von Lebensmittelverpackungen nach dem Erwärmen vorsichtig, da sich Dampf bildet.
- ☑ Installieren Sie das Gerät immer in einer speziellen, hohen Einbaueinheit für Öfen.
- ☑ **WARNUNG:** Es können Gefahren entstehen, wenn nicht fachkundige Personen Wartungs- oder Reparaturarbeiten durchführen, bei denen die Abdeckung zum Schutz vor Mikrowellenenergie entfernt werden muss.
- ☑ **WARNUNG:** Wenn die Tür oder die Türdichtungen beschädigt sind, darf die Mikrowelle so lange nicht in Betrieb genommen werden, bis sie von einer Fachkraft repariert wurde.

- ☑ Verwenden Sie nur Gegenstände, die sich für den Einsatz in Mikrowellenöfen eignen.
- ☑ Metallbehälter für Lebensmittel und Getränke dürfen nicht im Mikrowellenofen verwendet werden.
- ☑ Achten Sie beim Erwärmen von Lebensmitteln in Kunststoff- oder Papierbehältern darauf, dass sich die Behälter nicht entzünden.
- ☑ Bei aufsteigendem Rauch das Gerät abschalten oder den Netzstecker ziehen und die Ofentür geschlossen halten, um Flammen zu ersticken.
- ☑ Das Erwärmen von Getränken im Mikrowellenofen führt unter Umständen zu verzögertem, eruptivem Sieden. Darum ist bei der Handhabung des Behälters Vorsicht geboten.
- ☑ Babyfläschchen und Gläser mit Babynahrung müssen umgerührt oder geschüttelt werden und die Temperatur des Inhalts muss vor dem Verzehr überprüft werden, um Verbrennungen zu vermeiden.
- ☑ Rohe oder gekochte Eier in der Schale sollten nicht im Mikrowellenofen erwärmt werden, da diese explodieren können – selbst nachdem der Erwärmungsvorgang abgeschlossen ist.
- ☑ Der Backofen muss regelmäßig gereinigt und Ablagerungen von Nahrungsmitteln müssen entfernt werden. Wird die Reinigung des Ofens vernachlässigt, kann dies zu einer Verschlechterung des Oberflächenzustands führen, was wiederum die Lebensdauer des Geräts verringert und möglicherweise zu Gefahrensituationen führt.
- ☑ Achten Sie darauf, dass der Drehsockel beim Entfernen von Behältern aus dem Gerät nicht bewegt wird.
- ☑ Das Gerät darf nicht mit einem Dampfreiniger gereinigt werden.
- ☑ Dieses Gerät erfüllt alle aktuellen europäischen Sicherheitsvorschriften. Der Hersteller weist jedoch ausdrücklich darauf hin, dass diese Konformität nicht verhindert, dass die Oberflächen des Geräts während des Betriebs erhitzt werden und heiß bleiben.
- ☑ Auf dem Gerät befindet sich ein Typenschild. Auf diesem Schild befinden sich alle für die Bestellung von Ersatzteilen erforderlichen Informationen. Wenn Sie das Gerät bei einem Umzug verkaufen, verschenken oder zurücklassen, stellen Sie bitte sicher, dass Sie dieses Handbuch weitergeben, sodass sich der neue Besitzer mit dem Gerät und seinen Sicherheitshinweisen vertraut machen kann.

- ☑ Alle Installationsschritte müssen von einem ausgebildeten Elektriker durchgeführt werden. Stellen Sie vor dem Anschließen an die Stromversorgung sicher, dass die Netzspannung zur Spannungsangabe auf dem Typenschild passt.
- ☑ Bitte bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum Nachschlagen auf und geben Sie sie an zukünftige Besitzer weiter. Überprüfen Sie das Gerät nach dem Auspacken auf Beschädigungen.
- ☑ Der Installateur muss sicherstellen, dass der elektrische Anschluss korrekt vorgenommen und der Schaltplan beachtet wird.
- ☑ Das Kabel darf weder verbogen noch eingedrückt sein.
- ☑ Prüfen Sie das Netzkabel regelmäßig auf Beschädigung. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch den Hersteller, einen seiner Kundendienstvertreter oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um das Entstehen eines Sicherheitsrisikos auszuschließen.
- ☑ Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten körperlichen und sensorischen bzw. mentalen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und mangelnden Kenntnissen verwendet werden, wenn sie eine Einweisung erhalten haben oder entsprechend der sicheren Anwendung des Geräts angewiesen wurden und sie die möglichen Gefahren in diesem Zusammenhang verstanden haben. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigungs- und vom Benutzer auszuführende Wartungsarbeiten dürfen nicht ohne Beaufsichtigung von Kindern durchgeführt werden.
- ☑ Halten Sie das Verpackungsmaterial von Kindern fern und entsorgen Sie es ordnungsgemäß.
- ☑ Halten Sie Kinder und Haustiere vom Gerät fern, wenn es in Betrieb ist oder abkühlt. Die zugänglichen Teile sind heiß.
- ☑ Wenn das Gerät über eine Kindersicherung verfügt, sollte diese aktiviert werden.
- ☑ Kinder im Alter bis zu 3 Jahren müssen von diesem Gerät fern gehalten werden, wenn es in Betrieb ist.
- ☑ Installieren und verwenden Sie kein beschädigtes Gerät.
- ☑ Ändern Sie nicht die Spezifikation dieses Geräts.
- ☑ Stellen Sie sicher, dass die Lüftungsöffnungen nicht blockiert sind.

- Lassen Sie das Gerät während des Betriebs nicht unbeaufsichtigt.
- Schalten Sie das Gerät nach jedem Gebrauch aus.
- Betreiben Sie das Gerät nicht mit nassen Händen oder wenn es mit Wasser in Berührung war.
- Drücken Sie nicht auf die offene Tür.
- Verwenden Sie das Gerät nicht als Arbeits- oder als Ablagefläche.

Installation

Die gesamte Installation muss von einer fachkundigen Person oder einem ausgebildeten Elektriker durchgeführt werden. Stellen Sie vor dem Anschließen an die Stromversorgung sicher, dass die Netzspannung zur Spannungsangabe auf dem Typenschild passt.

Dieses Gerät wird mit einem passenden Stecker geliefert, der für die Verwendung in Ihrem Land geeignet ist.

Das Kabel darf weder verbogen noch eingedrückt sein.

Prüfen Sie das Netzkabel regelmäßig auf Beschädigung.

WARNUNG: Dies ist ein Klasse I-Gerät, es MUSS geerdet werden.

Dieses Gerät wird mit einem 3-adrigen Netzkabel mit der folgenden Farbcodierung ausgeliefert:

Braun = L (bzw. Stromführend)

Blau = N (bzw. Neutral)

Grün und Gelb = E (bzw. Erde)

Die Ersatzsicherung muss auf 13 A ausgelegt sein (nur für GB).

Um die Risiken zu vermeiden, die sich aus der Verwendung eines elektrischen Geräts zwangsläufig ergeben, muss das Gerät unbedingt korrekt installiert werden. Außerdem müssen die Sicherheitshinweise aufmerksam gelesen werden, um eine missbräuchliche Verwendung und die Entstehung von Gefahren zu verhindern. Bitte bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum Nachschlagen auf und geben Sie sie an zukünftige Besitzer weiter. Überprüfen Sie das Gerät nach dem Auspacken auf Beschädigungen. Verwenden Sie das Gerät im Zweifel nicht, sondern wenden Sie sich an den Kundendienst.

Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Personen- oder Sachschäden aufgrund falscher oder unsachgemäßer Installation des Geräts. Jede festverlegte elektrische Installation muss den neuesten Verkabelungsvorschriften entsprechen, die in Ihrem Land gelten und zu Ihrer eigenen Sicherheit sollte ein qualifizierter Elektriker oder Vertragspartner die elektrische Installation vornehmen.

Technische Daten

Modellnummer	BIMW20LUKa	BIMW20LEUa
Spannungseingang	AC 230 V~50 Hz	AC 220-230 V~50 Hz
Leistung	800 W	
Stromverbrauch	1200W	
Betriebsfrequenz	2450 MHz	
Außenmaße	389 mm x 594 mm x 370 mm	
Hohlraummaße	210 mm x 315 mm x 329 mm	
Fassungsvermögen	20 Liter	

Fehlersuche

PROBLEM	LÖSUNG
WARNUNG: Mikrowelle wurde ohne Inhalte gestartet	Halten Sie die Mikrowelle sofort an, da dies gefährlich ist und ein Sicherheitsproblem darstellt!

PROBLEM	LÖSUNG
Funkstörung	<p>Der Betrieb eines Mikrowellenherds kann Funkstörungen mit anderen Geräten verursachen, die in der Nähe betrieben werden, z. B. Radio, Fernseher, WLAN, schnurlose Telefone und ähnliche Geräte.</p> <p>Die Störung kann durch folgende Faktoren verringert oder minimiert werden:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Die Mikrowelle in größerer Entfernung zu den anderen Geräten aufstellen. 2. Ändern der Ausrichtung zwischen der Mikrowelle und den anderen Geräten. 3. Sicherstellen, dass die Mikrowelle und andere Geräte an separate Ringleitungen oder Stromkreise angeschlossen sind.
Ofenbeleuchtung wird während des Gebrauchs abgedunkelt	Dies ist normal, die Lichtleistung kann abhängig von der verwendeten Energiestufe variieren.
Dampf in der Mikrowelle	Dies ist normal, stellen Sie sicher, dass die Mikrowelle nach der Verwendung gereinigt wird und trocken ist.
Mikrowelle hat keinen Strom	Elektrische Versorgung prüfen und sicherstellen, dass alle Sicherungen intakt sind und keine Leistungsschalter betätigt wurden. Wenn das Problem dadurch nicht behoben wird, wenden Sie sich an den Kundendienst.
Mikrowelle beginnt nicht mit dem Kochvorgang	Stellen Sie sicher, dass nichts die Tür blockiert und diese vollständig geschlossen ist. Wenn das Problem dadurch nicht behoben wird, wenden Sie sich an den Kundendienst.
Mikrowelle macht beim Betrieb Schleifgeräusche	Dies kann auf Lebensmittelrückstände unter der Platte oder auf den Laufrollen zurückzuführen sein. Stellen Sie sicher, dass alle Teile vor dem Gebrauch gründlich gereinigt werden.

Recycling und Entsorgung

Elektrische Abfallprodukte (WEEE) dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Bitte recyceln Sie das Gerät, sofern entsprechende Einrichtungen vorhanden sind. Erkundigen Sie sich bei Ihrer lokalen Regierungsbehörde, der zuständigen Stelle für Entsorgung von Hausmüll oder dem Einzelhändler, bei dem das Produkt erworben wurde, nach Recycling-Empfehlungen.

Diese Vorrichtung entspricht den Rechtsvorschriften über die Funkentstörung. Der Hersteller verfolgt eine Strategie der kontinuierlichen Produktverbesserung und behält sich daher das Recht vor, ohne vorherige Warnung, Anpassungen und Änderungen vorzunehmen, wenn dieses als erforderlich angesehen wird.

Kingfisher International Products Limited, 3 Sheldon Square, London, W2 6PX, United Kingdom.

Das Symbol mit der durchgestrichenen Mülltonne auf dem Produkt bzw. dessen Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als Hausmüll entsorgt werden darf. Dieses Produkt darf nur an einer Sammelstelle für das Recycling elektrischer und elektronischer Geräte abgegeben werden. Indem Sie sicherstellen, dass dieses Produkt ordnungsgemäß entsorgt wird, leisten Sie Ihren Beitrag zur Vermeidung negativer Konsequenzen für die Umwelt und die öffentliche Gesundheit. Diese sind in Gefahr, wenn das Produkt nicht korrekt gehandhabt wird.



Garantie

Legen wir besonderen Wert auf qualitativ hochwertige Materialien und Herstellungsmethoden, mit denen wir Produktreihen erstellen können, die durch Design und Haltbarkeit hervorstechen. Daher gewähren wir 2 Jahre Garantie auf Fertigungsmängel an unseren Mikrowellen.

Dieses Produkt verfügt über eine Garantie von 2 Jahren ab Kaufdatum, wenn es im Laden gekauft wurde, oder ab Lieferdatum, wenn es online gekauft wurde und für den normalen (nicht gewerbsmäßigen oder kommerziellen) Hausgebrauch verwendet wird.

Garantieansprüche können nur gegen Vorlage des Kaufbelegs oder der Rechnung geltend gemacht werden. Bewahren Sie den Kaufbeleg bitte an einem sicheren Ort auf.

Die Garantie deckt Produktausfälle und Fehlfunktionen ab, vorausgesetzt die Mikrowelle wurde wie vorgesehen verwendet und dem Standard gemäß sowie nach den oben angegebenen Informationen und den Informationen in der Bedienungsanleitung montiert, gereinigt, gepflegt und gewartet. Diese Garantie deckt weder Defekte und Schäden ab, die durch normalen Verschleiß der Mikrowelle verursacht wurden, noch Schäden, die auf unsachgemäße Verwendung, fehlerhafte Installation oder Montage, Nachlässigkeit, Unfall oder Veränderung des Produkts zurückzuführen sind. Die Garantie beschränkt sich auf die als mangelhaft anerkannten Teile. In keinem Fall deckt sie Nebenkosten (Transport, Arbeit) und direkte sowie indirekte Schäden ab.

Wenn die Mikrowelle defekt ist, werden wir sie *ersetzen*.

Rechte unter dieser Garantie sind in Deutschland vollstreckbar. Fragen im Zusammenhang mit der Garantie sollten an ein an den Händler angegliedertes Geschäft gestellt werden.

Ihre gesetzlich verbrieften Rechte bleiben von dieser Garantie unberührt und gelten neben dieser.

Haben Sie die Mikrowelle im Geschäft gekauft, ist der Händler haftbar, wenn das Produkt gemäß (§ 312a (2) Absatz 1, 3 BGB, Art. 246 (1) (5) Einführungsgesetz zum Bürgerlichen Gesetzbuche – „EGBGB“) defekt ist. Haben Sie die Mikrowelle online gekauft, ist der Händler haftbar, wenn das Produkt gemäß (Art. 246a 1 (1) Absatz 1 (8) Einführungsgesetz zum Bürgerlichen Gesetzbuche – „EGBGB“) defekt ist.

WICHTIG – DIESE INFORMATIONEN ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN: SORGFÄLTIG DURCHLESEN

RUS

Инструкции по проверке

Данные инструкции приводятся в целях обеспечения безопасности. Перед установкой и началом эксплуатации прибора внимательно ознакомьтесь с данными инструкциями. Сохраните руководство по эксплуатации для дальнейшего использования.

- ВНИМАНИЕ!** Установка должна выполняться специалистом с соответствующей квалификацией со строгим соблюдением местных законодательных постановлений по вопросам строительства и настоящих инструкций.
- Убедитесь, что микроволновая печь установлена правильно, и внимательно ознакомьтесь с инструкциями по технике безопасности во избежание рисков, связанных с использованием электроприборов, а также чтобы исключить возможность ненадлежащего использования. После распаковки микроволновой печи убедитесь, что она не повреждена. Если у вас есть сомнения, не используйте прибор. Обратитесь в

центр обслуживания покупателей по телефону 0800 324 7818 (в Великобритании) или 1-800 932 230 (Республика Ирландия).

- ☑ Проверьте комплект поставки и убедитесь в наличии всех указанных компонентов. Выберите подходящее место для установки прибора.
- ☑ Прибор содержит элементы из стекла: соблюдайте необходимые меры предосторожности при установке и эксплуатации, чтобы избежать травм и повреждения самого прибора.
- ☑ В табличке с техническими характеристиками, расположенной на приборе, содержится вся информация, необходимая для заказа запасных деталей.
- ☑ Если вы собираетесь продать прибор, отдать его или оставить новым жильцам при переезде, передайте данное руководство новому владельцу прибора, чтобы он мог ознакомиться с ним, а также соответствующими правилами техники безопасности.

Перед началом эксплуатации

- ☑ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! НЕ ЗАПУСКАЙТЕ МИКРОВОЛНОВУЮ ПЕЧЬ БЕЗ ПРОДУКТОВ. В ПРОТИВНОМ СЛУЧАЕ ЭТО МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К ПОВРЕЖДЕНИЮ МИКРОВОЛНОВОЙ ПЕЧИ И АННУЛИРОВАНИЮ ГАРАНТИИ.**

Безопасность

- ☑ **ВАЖНЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ**
- ☑ **ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧТИТЕ ПЕРЕД ЭКСПЛУАТАЦИЕЙ. СОХРАНИТЕ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.**
- ☑ Не используйте нож для открытия коробок, так как это может повредить содержимое.
- ☑ Убедитесь, что все предварительные работы по перемещению электрических розеток, газового оборудования и систем водоснабжения были заранее выполнены специалистом с соответствующей квалификацией с соблюдением местного законодательства.
- ☑ Убедитесь в наличии всех указанных деталей. Если окажется,

что какой-либо детали не хватает, проверьте содержимое всех упаковок. Не утилизируйте упаковку, пока не убедитесь, что все детали на месте.

- ☑ Прежде всего подготовьте необходимые инструменты, освободите место и выделите чистую сухую область для сборки.
- ☑ Внимательно прочитайте инструкции перед эксплуатацией изделия. Прежде чем приступить к установке, ознакомьтесь с пошаговыми инструкциями.
- ☑ Несоблюдение данных инструкций может привести к получению травм, повреждению изделия и имущества.
- ☑ Только для бытового использования.
- ☑ Данный прибор нельзя использовать с отдельным таймером, переключателем времени или отдельной системой дистанционного управления.
- ☑ Перед первым использованием прибора снимите все упаковочные материалы и очистите все элементы. Подробные сведения приводятся в разделе «Уход и обслуживание».
- ☑ Установка должна выполняться в соответствии со всеми действующими местными нормами. В случае сомнений обратитесь к специалисту.
- ☑ Несоблюдение данных инструкций может привести к получению травм, повреждению изделия и имущества.
- ☑ Прежде всего выберите подходящее место для установки прибора.
- ☑ Некоторые детали могут представлять опасность для маленьких детей.
- ☑ **ВНИМАНИЕ!** Установка должна выполняться только компетентным лицом.
- ☑ **ВНИМАНИЕ!** Микроволновая печь предназначена для разогревания еды и напитков. Сушка одежды, а также разогрев грелок, тапочек, губок, влажной ткани и аналогичных предметов может привести к получению травмы, возгоранию или пожару.
- ☑ Для снижения риска возгорания, получения ожогов, поражения электрическим током и получения травмы при использовании данного прибора соблюдайте основные меры

предосторожности, включая следующие.

- ☑ **ВНИМАНИЕ!** Не разогревайте жидкости и продукты в запечатанной упаковке, поскольку она может взорваться.
- ☑ Не пытайтесь запустить микроволновую печь при открытой дверце: это может привести к опасному воздействию СВЧ-энергии. Запрещается демонтировать или модифицировать защелки.
- ☑ Не используйте прибор на улице, в ванной комнате или в условиях повышенной влажности, а также в местах, где прибор может намочнуть.
- ☑ **ВНИМАНИЕ!** Прибор и доступные для прикосновения части могут сильно нагреваться во время эксплуатации. Соблюдайте осторожность и не прикасайтесь к нагревающимся элементам.
- ☑ Не оставляйте детей младше 8 лет рядом с прибором без присмотра.
- ☑ **ВНИМАНИЕ!** Следите за процессом приготовления. Непрерывно следите за непродолжительным процессом приготовления.
- ☑ Не используйте жесткие абразивные чистящие средства или острые металлические скребки для очистки стеклянной части дверцы микроволновой печи, так как это может привести к появлению царапин и последующему повреждению стекла.
- ☑ Не устанавливайте прибор за декоративной дверцей, поскольку это может привести к перегреву.
- ☑ Не оставляйте работающий прибор без присмотра.
- ☑ Для извлечения горячих продуктов из микроволновой печи надевайте кухонные рукавицы.
- ☑ Жир и остатки пищи в камере прибора могут стать причиной возгорания и поражения электрическим током при использовании микроволновой печи.
- ☑ Не запускайте микроволновую печь без продуктов.
- ☑ Емкости, в которых готовится пища, могут сильно нагреваться. Для извлечения емкостей могут потребоваться кухонные рукавицы.
- ☑ Соблюдайте осторожность при снятии крышек с контейнеров после нагрева: из емкости может пойти обжигающий пар.

- ✓ Всегда устанавливайте прибор на устойчивую, ровную, чистую и сухую поверхность, например на кухонную столешницу или специальную полку для микроволновых печей.
- ✓ **ВНИМАНИЕ!** Любые процедуры по обслуживанию и ремонту, требующие снятия крышки, защищающей от микроволновых лучей, должны выполняться компетентным лицом.
- ✓ **ВНИМАНИЕ!** В случае повреждения дверцы или уплотнителя дверцы не следует пользоваться печью до устранения неисправности компетентным лицом.
- ✓ Используйте только емкости, подходящие для использования в микроволновой печи.
- ✓ Не используйте в микроволновой печи металлические емкости для еды и напитков.
- ✓ Разогревая еду в пластиковом или бумажном контейнере, следите за контейнером, поскольку он может загореться.
- ✓ Если вы заметили дым, отключите прибор или отсоедините его от электросети и закройте дверь, чтобы не дать пламени разгореться.
- ✓ При разогревании в микроволновой печи напитков может возникать запоздалое закипание и разбрызгивание жидкости, поэтому доставайте контейнер с осторожностью.
- ✓ Встряхните или перемешайте содержимое бутылочки для кормления и баночки с детским питанием, а также проверьте температуру перед кормлением, чтобы избежать ожогов.
- ✓ Не разогревайте в микроволновой печи яйца в скорлупе и сваренные вкрутую яйца, поскольку они могут взорваться даже после того, как микроволновая печь закончит работу.
- ✓ Печь следует регулярно чистить, а также удалять из нее остатки продуктов. Нерегулярная очистка микроволновой печи может привести к образованию плесени на ее стенках, которая может сократить срок службы прибора и представлять собой потенциальную опасность.
- ✓ Соблюдайте осторожность, чтобы не сдвинуть поворотный стол внутри камеры при извлечении емкостей с продуктами из прибора.

- ☑ Прибор нельзя чистить с помощью пароочистителя.
- ☑ Данный прибор соответствует всем действующим нормам ЕС по безопасности, однако производитель должен подчеркнуть, что данное соответствие не означает отсутствие нагрева поверхностей прибора во время использования.
- ☑ На приборе присутствует табличка с техническими характеристиками. Она содержит всю информацию, необходимую для заказа запасных деталей. Если вы собираетесь продать прибор, отдать его или оставить новым жильцам при переезде, передайте данное руководство новому владельцу прибора, чтобы он мог ознакомиться с необходимой информацией и правилами безопасности.
- ☑ Установка должна выполняться квалифицированным электриком. Перед подключением прибора к сети удостоверьтесь, что напряжение сети соответствует напряжению, указанному в паспортной табличке прибора.
- ☑ Сохраните данное руководство для дальнейшего использования и передайте его любым новым владельцам прибора. После распаковки прибора убедитесь, что он не поврежден.
- ☑ Правильность электрического соединения и его соответствие электромонтажной схеме должны быть проверены специалистом.
- ☑ Кабель не должен быть согнут или сдавлен.
- ☑ Регулярно проверяйте шнур питания на предмет повреждений. В случае повреждения шнура питания следует обратиться к изготовителю, сотруднику сервисной службы или другому квалифицированному специалисту для его замены во избежание возникновения опасных ситуаций.
- ☑ Данный прибор может использоваться детьми старше 8 лет и лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также с недостаточным опытом или знаниями только в том случае, если они находятся под присмотром лица, отвечающего за их безопасность, или получили соответствующие инструкции, позволяющие им безопасно эксплуатировать прибор и

дающие им представление об опасности, сопряженной с его эксплуатацией. Не разрешайте детям играть с прибором. Дети могут осуществлять очистку и обслуживание только под присмотром взрослых.

- ✓ Храните все упаковочные материалы в недоступном для детей месте или утилизируйте надлежащим образом.
- ✓ При использовании или остывании прибора рядом не должно находиться детей или домашних животных. Доступные для прикосновения элементы сильно нагреваются.
- ✓ Если прибор оснащен механизмом защиты от детей, этот механизм должен быть активирован.
- ✓ Дети младше 3 лет не должны находиться рядом с работающим прибором.
- ✓ Не устанавливайте и не используйте прибор с повреждениями.
- ✓ Не изменяйте технические характеристики данного прибора.
- ✓ Убедитесь, что вентиляционные отверстия не заблокированы.
- ✓ Микроволновая печь предназначена для отдельной установки.
- ✓ **ВНИМАНИЕ!** Убедитесь, что верхняя поверхность печи отстоит от шкафов не менее чем на 30 мм, а боковые и задняя панели отстоят от стен и шкафов не менее чем на 20 мм.
- ✓ Не оставляйте работающий прибор без присмотра.
- ✓ Всегда отключайте прибор после использования.
- ✓ Не используйте прибор, если у вас мокрые руки или прибор соприкасается с водой.
- ✓ Не применяйте чрезмерное давление на открытую дверцу.
- ✓ Не используйте прибор в качестве рабочей поверхности и не ставьте на него предметы.

Установка

Установка должна выполняться компетентным лицом или квалифицированным электриком. Перед подключением прибора к сети удостоверьтесь, что напряжение сети соответствует напряжению, указанному в паспортной табличке прибора.

Данный прибор поставляется с вилкой, подходящей для использования в вашей стране.

Кабель не должен быть согнут или сдавлен.

Регулярно проверяйте шнур питания на предмет повреждений.

ВНИМАНИЕ! Данный прибор класса I ТРЕБУЕТ заземления.

Прибор поставляется с трехжильным шнуром питания, помеченным следующим образом.

Коричневый — L (фаза)

Синий — N (нейтраль)

Зеленый и желтый = E или Earth (заземление)

Для замены требуется предохранитель с номинальным током 13 А (только для Великобритании).

Убедитесь, что прибор установлен правильно, и внимательно ознакомьтесь с инструкциями по технике безопасности во избежание рисков, связанных с использованием электроприборов, а также чтобы исключить возможность ненадлежащего использования. Сохраните данное руководство для дальнейшего использования и передайте его любым новым владельцам прибора. После распаковки прибора убедитесь, что он не поврежден. Если у вас возникли какие-либо сомнения, не используйте прибор и обратитесь в Центр обслуживания клиентов.

Изготовитель снимает с себя всякую ответственность за любой ущерб, нанесенный любому лицу и имуществу в результате неправильной или ненадлежащей установки прибора. В целях обеспечения личной безопасности постоянное подключение прибора к электросети должно выполняться в соответствии с последней версией правил монтажа электропроводки, действующих в вашей стране, квалифицированным электриком или подрядчиком.

Технические характеристики

Номер модели	BIMW20LUKa	BIMW20LEUa
Входное напряжение	230 В перем. тока, 50 Гц	220-230 В пер. тока, 50 Гц
Выходная мощность	800 Вт	
Потребляемая мощность	1200 Вт	
Рабочая частота	2450 МГц	
Размеры по внешней стороне	389 x 594 x 370 мм	
Размеры камеры	210 x 315 x 329 мм	
Емкость	20 л	

Поиск и устранение неисправностей

ПРОБЛЕМА	РЕШЕНИЕ
ВНИМАНИЕ! Микроволновая печь запущена без продуктов в камере	Немедленно выключите микроволновую печь: это опасно и представляет угрозу безопасности!
Радиопомехи	Работа микроволновой печи может создавать радиопомехи, мешающие работе таких устройств, как радиоприемники, телевизоры, Wi-Fi-роутеры, беспроводные телефоны и аналогичное оборудование. Уменьшить или свести к минимуму помехи можно следующими способами. 1. Установите микроволновую печь подальше от других устройств 2. Измените положение микроволновой печи относительно других устройств 3. Убедитесь, что микроволновая печь и другие устройства подключены к разным фазам или контурам электросети
Яркость освещения в камере снижается во время использования	Это нормальное явление. Выходная мощность света может изменяться в зависимости от используемого уровня мощности.
Пар в камере микроволновой печи	Это нормальное явление. После использования очищайте и протирайте камеру печи насухо.
Микроволновая печь не включается	Проверьте электропитание и убедитесь, что дело не в предохранителях или автоматических выключателях. Если дело не в этом, обратитесь за помощью на горячую линию для покупателей.
Микроволновая печь не начинает приготовление	Убедитесь, что дверца не заблокирована посторонними предметами и полностью закрыта. Если дело не в этом, обратитесь за помощью на горячую линию для покупателей.
Микроволновая печь издает скрежет во время работы	Это может происходить из-за остатков пищи под подставкой или на роликах. Перед использованием тщательно очищайте все элементы.

Переработка и утилизация

Электротехнические изделия (WEEE) следует утилизировать отдельно от бытовых отходов. Выполняйте утилизацию в специально предназначенных для этого местах. Для получения информации об утилизации обратитесь в местные органы управления, хозяйственную службу, ответственную за вывоз и утилизацию отходов, или к продавцу, у которого было приобретено данное изделие.

Данный прибор соответствует законодательным требованиям к подавлению радиопомех. Поскольку изготовитель следует принципу непрерывного улучшения продукции, он оставляет за собой право вносить любые изменения и выполнять любые модификации, которые считает необходимыми, без предварительного уведомления.

Кингфишер Интернэшнл Продактс Лимитэд, 3 Шелдон-сквер, Лондон, Дабл-ю2 6Пикс, Великобритания.

Символ контейнера для мусора на изделии указывает на то, что данный прибор нельзя утилизировать вместе с обычными бытовыми отходами. Символ на изделии указывает на то, что данный прибор нельзя утилизировать, как обычные бытовые отходы. Данное изделие следует сдать в соответствующий пункт приема электрического и электронного оборудования для последующей утилизации. Соблюдение правил утилизации данного изделия поможет предотвратить потенциальные негативные последствия для окружающей среды и здоровья людей, которые могли бы иметь место в случае неправильной утилизации.



Гарантия

Мы уделяем особое внимание выбору материалов высшего качества и используем технологии изготовления, которые позволяют нам создавать одинаково стильные и надежные товары. Поэтому микроволновые печи поставляются с 2-летней гарантией на производственный брак.

2-летняя гарантия на изделие действует со дня приобретения при покупке в магазине, доставке или покупке онлайн для обычного (не профессионального или коммерческого) бытового использования. Заявление гарантийных требований возможно только при предъявлении чека или счета-фактуры. Храните документы, подтверждающие совершение покупки, в надежном месте.

Гарантия распространяется на дефекты и неисправности микроволновой печи при условии, что продукт использовался по назначению и его установка, очистка и техническое обслуживание проводились в соответствии с принятыми нормами и информацией, которая содержится в руководстве пользователя. Гарантийное обслуживание не распространяется на дефекты и повреждения, вызванные естественным износом микроволновой печи, а также на повреждения, которые могли возникнуть по причине ненадлежащего использования, неправильной установки или сборки, неосторожности или модификации изделия. Гарантия распространяется только на детали, признанные неисправными. Она ни в коем случае не покрывает дополнительные затраты (транспортировку, ремонт), а также прямые и косвенные расходы.

В случае выявления дефектов микроволновой печи мы производим *замену*.

Права по гарантии имеют юридическую силу на территории Российской Федерации. С любыми вопросами по гарантии необходимо обращаться в магазин дистрибьютора.

Данная гарантия является дополнением к вашим законным правам и никак не влияет на них.

ВАЖНО! СОХРАНИТЕ ИНФОРМАЦИЮ НА СЛУЧАЙ НЕОБХОДИМОСТИ. ВНИМАТЕЛЬНО ОЗНАКОМЬТЕСЬ С ИНФОРМАЦИЕЙ

RO

Instrucțiuni de verificare

Aceste instrucțiuni sunt pentru siguranța dvs. Citiți cu atenție următoarele instrucțiuni înainte de instalarea și utilizarea aparatului. Păstrați manualele de instrucțiuni pentru consultare ulterioară.

- ☑ **AVERTISMENT:** Toate lucrările de instalare trebuie realizate de o persoană calificată corespunzător, respectând cu strictețe reglementările locale privind construcțiile și prezentele instrucțiuni.
- ☑ Pentru a evita riscurile aferente utilizării unui echipament electric, este important ca acest cuptor cu microunde să fie instalat corect și să citiți cu atenție instrucțiunile de siguranță în vederea evitării utilizării greșite și a pericolelor. După despachetarea cuptorului cu microunde, verificați să nu fie deteriorat. Dacă aveți îndoieli, nu folosiți aparatul, ci contactați Serviciul de asistență clienți la 0800 324 7818 (Regatul Unit) și 1800 932 230 (Irlanda).
- ☑ Verificați ambalajul și asigurați-vă că aveți toate piesele din listă, apoi stabiliți locul adecvat de amplasare a produsului.
- ☑ Acest produs conține sticlă, așadar aveți grijă la montare sau manipulare pentru a preveni vătămările corporale sau deteriorarea produsului.
- ☑ Pe plăcuța cu specificații sunt afișate toate informațiile de identificare necesare pentru comandarea pieselor de schimb.
- ☑ Dacă vindeți, donați sau nu luați cu dumneavoastră aparatul când vă mutați, predați și acest manual noului proprietar, pentru ca acesta să se familiarizeze cu aparatul și avertismentele de siguranță.

Înainte de a începe

- ✓ **AVERTISMENT! NU FOLOSIȚI CUPTORUL CÂND ESTE GOL. NERESPECTAREA ACESTEI INSTRUCȚIUNI VA PROVOCA DETERIORAREA CUPTORULUI ȘI VA ANULA GARANȚIA.**

Siguranță

- ✓ **INSTRUCȚIUNI IMPORTANTE PRIVIND SIGURANȚA**
- ✓ **CITIȚI CU ATENȚIE ȘI PĂSTRAȚI PENTRU CONSULTĂRI ULTERIOARE**
- ✓ Nu utilizați un cuțit pentru deschiderea cutiilor, deoarece acest lucru poate cauza deteriorarea conținutului.
- ✓ Asigurați-vă că orice lucrare de preinstalare la re poziționarea prizelor electrice, a surselor de gaz și apă a fost efectuată de o persoană calificată pentru acest tip de reparații, pentru a fi în conformitate cu reglementările locale înainte de a începe instalarea.
- ✓ Asigurați-vă că aveți toate piesele enumerate. Verificați toate ambalajele deoarece componentele pot fi ascunse; nu aruncați ambalajele până când nu ați găsit toate piesele.
- ✓ Când sunteți gata să începeți, asigurați-vă că aveți instrumentele potrivite la îndemână, suficient spațiu și o zonă uscată și curată pentru asamblare.
- ✓ Nu vă grăbiți, citiți mai întâi instrucțiunile pentru a vă familiariza cu secvențele de asamblare înainte de a începe.
- ✓ Nerespectarea acestor instrucțiuni poate duce la vătămare corporală, deteriorarea produsului și a bunului.
- ✓ Numai pentru uz domestic.
- ✓ Acest aparat nu trebuie folosit cu un temporizator extern, comutator temporizat sau un sistem de telecomandă separat.
- ✓ Înainte de a folosi pentru prima dată aparatul, îndepărtați întregul ambalaj și curățați toate componentele. Consultați detaliile furnizate în secțiunea „Îngrijire și întreținere”.
- ✓ Instalarea trebuie efectuată în conformitate cu reglementările locale curente. Dacă aveți îndoieli, contactați un specialist.

- ☑ Nerespectarea acestor instrucțiuni poate duce la vătămare corporală, deteriorarea produsului și a bunului.
- ☑ Înaintea instalării, decideți care este poziția adecvată pentru produsul dvs.
- ☑ Unele piese pot fi periculoase pentru copiii mici.
- ☑ Avertisment: Instalarea trebuie să fie efectuată doar de o persoană competentă.
- ☑ **AVERTISMENT:** Cuptorul cu microunde este destinat pentru încălzirea alimentelor și băuturilor. Uscarea hainelor și încălzirea pernelor electrice, papucilor de casă, bureților, articolelor textile umede și altelor articole similare poate duce la risc de vătămare, aprindere sau incendiu.
- ☑ Pentru a reduce riscul de incendiu, arsuri, electroșocuri și vătămări corporale sau supraexpuneri la energia microundelor când folosiți aparatul, respectați măsurile de siguranță de bază, inclusiv următoarele:
- ☑ **AVERTISMENT:** Lichidele sau alte alimente nu trebuie încălzite în recipiente etanșe deoarece există riscul ca acestea să explodeze.
- ☑ Nu încercați să porniți cuptorul cu ușa deschisă, altfel vă expuneți la energia nocivă a microundelor. Încuietorile de siguranță nu trebuie dezactivate sau modificate.
- ☑ Nu folosiți acest aparat la exterior, în băi sau medii umede ori în locuri unde se poate uda.
- ☑ **AVERTISMENT:** Aparatul și piesele componente accesibile ale acestuia se încălzesc în timpul utilizării. Trebuie luate măsuri pentru a evita atingerea elementelor de încălzire.
- ☑ Copiii cu vârsta sub 8 ani trebuie ținuți la distanță, cu excepția cazului în care sunt supravegheați în permanență.
- ☑ **ATENȚIE:** Procesul de preparare trebuie supravegheat. Un proces de preparare de scurtă durată trebuie supravegheat fără întrerupere.
- ☑ Nu folosiți substanțe de curățat abrazive sau raclete metalice ascuțite pentru curățarea sticlei ușii cuptorului, deoarece pot zgâria suprafața, ceea ce poate avea ca rezultat spargerea sticlei.

- ✓ Nu instalați aparatul în spatele unei uși decorative, deoarece astfel se poate provoca supraîncălzirea acestuia.
- ✓ Nu lăsați acest aparat nesupravegheat când este în funcțiune.
- ✓ Folosiți mănuși când scoateți alimentele încălzite din cuptorul cu microunde.
- ✓ Grăsimea și alimentele rămase în aparat pot provoca incendiu și crearea unui arc electric atunci când funcția microunde este pornită.
- ✓ Nu folosiți cuptorul cu microunde când este gol.
- ✓ Ustensilele pentru gătit se pot înfierbânta din cauza transferului de căldură de la alimentele încălzite la acestea. Este posibil să aveți nevoie de mănuși pentru a ține ustensilele.
- ✓ Aveți grijă când scoateți capacul de pe recipientele cu alimente după încălzire, deoarece se formează aburi.
- ✓ Instalați întotdeauna aparatul într-un corp de bază înalt special pentru cuptor.
- ✓ **AVERTISMENT:** Este periculos ca o persoană neautorizată să efectueze orice lucrări de service sau reparații care implică îndepărtarea unui capac ce oferă protecție împotriva expunerilor la energia microundelor.
- ✓ **AVERTISMENT:** Dacă ușa sau garniturile ușii sunt deteriorate, cuptorul nu trebuie folosit până nu este reparat de o persoană autorizată.
- ✓ Utilizați numai ustensile adecvate folosirii în cuptorul cu microunde.
- ✓ Este interzisă utilizarea recipientelor metalice pentru alimente și băuturi în timpul gătirii la microunde.
- ✓ Atunci când încălziți alimente în recipiente din plastic sau hârtie, supravegheați cuptorul deoarece există riscul de aprindere.
- ✓ Dacă iese fum, opriți sau scoateți din priză aparatul și țineți ușa închisă pentru a înăbuși eventualele flăcări.
- ✓ Încălzirea la microunde a băuturilor poate determina o fierbere eruptivă întârziată, de aceea trebuie să aveți grijă atunci când manipulați recipientul.
- ✓ Conținutul biberoanelor și al borcanelor cu alimente pentru bebeluși trebuie amestecat sau agitat, iar temperatura trebuie verificată înaintea consumului pentru a se evita arsurile.

- ☑ Ouăle în coajă și ouăle întregi fierte tare nu trebuie încălzite în cuptorul cu microunde deoarece pot exploda, chiar și după finalizarea procesului de încălzire la microunde.
- ☑ Cuptorul trebuie curățat periodic, iar resturile alimentare trebuie îndepărtate. În cazul în care cuptorul nu este păstrat curat, se poate ajunge la deteriorarea suprafeței și astfel poate fi afectată durata de viață a aparatului, fiind astfel posibil să fie generate situații periculoase.
- ☑ Aveți grijă să nu deplasați platoul rotativ când scoateți recipientele din aparat.
- ☑ Aparatul nu trebuie să fie curățat cu dispozitive de curățat cu aburi.
- ☑ Acest aparat respectă toate legile europene privitoare la siguranță, dar producătorul trebuie să sublinieze că această conformitate nu previne încălzirea suprafețelor aparatului în timpul folosirii și persistența temperaturii ridicate în timpul funcționării.
- ☑ Plăcuța cu specificații este disponibilă pe aparat. Pe plăcuță sunt afișate toate informațiile de identificare necesare pentru comandarea pieselor de schimb. Dacă vindeți aparatul, îl donați sau abandonați când vă mutați, asigurați-vă că predați și acest manual împreună cu produsul pentru ca noul proprietar să se familiarizeze cu aparatul și cu avertismentele de siguranță.
- ☑ Toate operațiunile de instalare trebuie efectuate de un electrician calificat. Înainte de conectarea la rețeaua electrică, asigurați-vă că tensiunea rețelei corespunde tensiunii specificate pe plăcuța cu caracteristicile tehnice.
- ☑ Păstrați această broșură cu instrucțiuni pentru referințe ulterioare și predați-o proprietarilor viitori. După despachetarea aparatului, verificați să nu fie deteriorat.
- ☑ Instalatorul trebuie să se asigure că a realizat corect conexiunile electrice și că a respectat schema electrică.
- ☑ Cablul nu trebuie să fie îndoit sau comprimat.
- ☑ Verificați periodic cablul pentru a depista deteriorările. În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, trebuie înlocuit de către producător, agentul de service sau persoane cu un nivel de calificare similar pentru a evita o situație periculoasă.

- Acest aparat poate fi utilizat de către copiii cu vârsta de peste 8 ani, persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau mintale reduse și persoanele neexperimentate sau nefamiliarizate cu acesta dacă sunt supravegheate sau au primit instruire corespunzătoare privind utilizarea sigură a aparatului și înțeleg riscurile implicate. Copiii nu se vor juca cu acest aparat. Curățarea și întreținerea de utilizator nu se vor efectua de copii nesupravegheați.
- Țineți toate ambalajele departe de copii și eliminați-le în mod corespunzător.
- Țineți copiii și animalele de companie la distanță de aparat când acesta este în funcțiune sau în timp ce se răcește. Părțile accesibile sunt fierbinți.
- Dacă aparatul are un dispozitiv de siguranță pentru copii, acesta trebuie să fie activat.
- Copiii cu vârsta sub 3 ani trebuie ținuți la distanță de acest aparat când este în funcțiune.
- Nu instalați sau folosiți un aparat deteriorat.
- Nu modificați specificația acestui aparat.
- Asigurați-vă că fantele de ventilație nu sunt blocate.
- Nu lăsați aparatul nesupravegheat în timpul funcționării.
- Deconectați aparatul după fiecare folosire.
- Nu operați aparatul cu mâinile ude sau în timp ce se află în contact cu apa.
- Nu aplicați presiune pe ușa deschisă.
- Nu folosiți aparatul ca suprafață de lucru sau de depozitare.

Instalare

Toate operațiunile de instalare trebuie efectuate de o persoană competentă sau un electrician calificat. Înainte de conectarea la rețeaua electrică, asigurați-vă că tensiunea rețelei corespunde tensiunii specificate pe plăcuța cu caracteristicile tehnice.

Acest aparat este furnizat împreună cu un ștecăr potrivit pentru utilizarea în țara dvs.

Cablul nu trebuie să fie îndoit sau comprimat.

Verificați periodic cablul pentru a depista deteriorările.

AVERTISMENT: Acesta este un aparat Clasa I și TREBUIE împământat.

Acest aparat este echipat cu 3 fire colorate după cum urmează:

Maro = L sau fază

Albastru = N sau nul

Verde și galben = E sau împământare

Siguranța de rezervă trebuie să aibă 13 Amperi (doar în Regatul Unit).

Pentru a evita riscurile aferente utilizării unui echipament electric, este important ca acest aparat să fie instalat corect și să citiți cu atenție instrucțiunile de siguranță în vederea evitării utilizării greșite și a pericolelor. Păstrați această broșură cu instrucțiuni pentru

referințe ulterioare și predați-o proprietarilor viitori. După despachetarea aparatului, verificați să nu fie deteriorat. Dacă aveți îndoieli, nu folosiți aparatul și contactați serviciul de asistență clienți.

Producătorul nu își asumă răspunderea pentru vătămări sau daune cauzate persoanelor sau obiectelor din cauza instalării necorespunzătoare sau incorecte a aparatului. Toate instalațiile electrice permanente trebuie să fie conforme cu cele mai recente reglementări de cablare aplicabile la nivel național, iar pentru siguranța dumneavoastră instalația electrică trebuie să fie realizată de un electrician sau contractant calificat.

Date tehnice

Număr model	BIMW20LUKa	BIMW20LEUa
Tensiune de intrare	C. a. 230V ~ 50 Hz	C. a. 220-230 V ~ 50 Hz
Putere de ieșire	800 W	
Consum de energie	1200 W	
Frecvență de operare	2450 MHz	
Dimensiuni externe	389 mm x 594 mm x 370 mm	
Dimensiuni interne	210 mm x 315 mm x 329 mm	
Capacitate	20 de litri	

Depanare

PROBLEMĂ	SOLUȚIE
AVERTISMENT: Cuptor pornit fără ceva înăuntru	Oprii imediat cuptorul, deoarece este periculos și reprezintă o problemă de siguranță!
Interferențe radio	Folosirea unui cuptor cu microunde poate provoca interferențe radio cu alte dispozitive care operează în apropiere, precum aparatele de radio, televizoarele, dispozitive wi-fi, telefoanele fără fir și echipamente similare. Puteți reduce sau minimiza interferența: 1. Mutând cuptorul la distanță de celelalte dispozitive. 2. Schimbând orientarea cuptorului cu microunde și a celorlalte dispozitive. 3. Asigurându-vă că cuptorul și celelalte dispozitive sunt conectate la prize sau circuite de alimentare diferite.
Lumina cuptorului scade în timpul folosirii	Acest lucru este normal, intensitatea luminii se poate schimba în funcție de nivelul de putere folosit.
Prezența aburilor în cuptor	Acest lucru este normal, asigurați-vă că mențineți cuptorul curat și uscat după utilizare.
Cuptorul nu are curent	Verificați alimentarea cu energie electrică și asigurați-vă că nu au fost acționate siguranțele sau întrerupătoarele. Dacă aceasta nu rezolvă problema, contactați Linia de asistență pentru clienți pentru sfaturi.
Cuptorul nu începe să gătească	Asigurați-vă că ușa nu este blocată de ceva și că este complet închisă. Dacă aceasta nu rezolvă problema, contactați Linia de asistență pentru clienți pentru sfaturi.
Cuptorul emite un huruit în timpul funcționării	Acest lucru se poate datora resturilor de mâncare de sub platou sau de pe roțile inelului. Asigurați-vă că toate părțile componente sunt bine curățate înainte de folosire.

Reciclare și eliminare

Produsele electrice uzate (WEEE) nu trebuie eliminate împreună cu gunoiul menajer. Acolo unde există facilitățile necesare, vă rugăm să reciclați. Consultați autoritățile locale, serviciile de eliminare a deșeurilor menajere sau distribuitorul de unde ați cumpărat aparatul pentru sfaturi privind reciclarea.

Acest aparat respectă legea privind limitarea interferenței undelor radio. Deoarece producătorul are o politică de îmbunătățire continuă a produselor, își rezervă dreptul de a adapta produsul și de a-i aduce orice modificări considerate necesare, fără notificare prealabilă.

Kingfisher International Products Limited, 3 Sheldon Square, Londra, W2 6PX, Regatul Unit.

Simbolul tomeronului cu roți, prezent pe produs sau pe ambalaj, indică faptul că acest produs nu poate fi tratat ca deșeu menajer obișnuit. Acest produs trebuie predat la un punct de colectare a echipamentelor electrice sau electronice în vederea reciclării. Asigurându-vă că acest produs este eliminat corespunzător, ajutați la evitarea posibilelor consecințe negative pentru mediu și sănătatea publică, care ar putea interveni în cazul în care produsul nu este eliminat corect.



Garanție

Avem mare grijă să selectăm materiale de înaltă calitate și să utilizăm tehnici de fabricație care ne permit să creăm game de produse ce încorporează design și durabilitate. Din acest motiv, oferim o garanție de 2 ani pentru defectele de fabricație ale cuptoarelor cu microunde.

Acest produs are garanție 2 ani de la data achiziției, dacă este cumpărat din magazin, sau de la data livrării, dacă este cumpărat online, pentru uz casnic normal (neprofesional sau comercial). Puteți să efectuați o solicitare în temeiul acestei garanții numai dacă prezentați chitanța de vânzare sau factura de achiziție. Păstrați dovada achiziției într-un loc sigur.

Garanția acoperă defectunile produsului, cu condiția ca cuptorul cu microunde să fi fost utilizat în scopul prevăzut și să fi fost instalat, curățat, îngrijit și întreținut în conformitate cu practicile standard și cu informațiile de mai sus și din manualul de utilizare. Această garanție nu acoperă defectele și deteriorările cauzate de uzura normală a cuptorului cu microunde și daunele care pot fi rezultatul utilizării necorespunzătoare, instalării sau asamblării defectuoase, neglijenței, accidentelor sau modificărilor aduse produsului. Garanția este limitată la piesele recunoscute ca fiind defecte. Aceasta nu acoperă, în niciun caz, costurile suplimentare (de deplasare, manoperă) și daunele directe și indirecte.

Dacă cuptorul cu microunde este defect, îl vom *înlocui*.

Drepturile acoperite de această garanție sunt aplicabile în România. Întrebările legate de garanție trebuie adresate unui magazin afiliat distribuitorului.

Garanția se adaugă la drepturile dvs. legale și nu le afectează.

Un certificat de garanție suplimentar vă va fi înmănat în magazin, la cumpărarea cuptorului cu microunde.

Pentru a programa o vizită de service, contactați serviciul clienți la unul dintre următoarele numere fără taxă suplimentară; trebuie să apelați un număr din țara în care ați achiziționat cuptorul cu microunde.

0800 895 099 romania@kingfisherservice.com

IMPORTANT PĂSTRAȚI ACESTE INFORMAȚII PENTRU CONSULTARE ULTERIOARĂ: CITIȚI CU ATENȚIE

Comprobación de instrucciones

Estas instrucciones son para su propia seguridad. Lea las instrucciones con atención antes de continuar con la instalación y uso de este aparato. Guarde los manuales de instrucciones para futura referencia.

- ✓ **ADVERTENCIA:** Todo el trabajo de instalación debe llevarse a cabo por una persona bien calificada que siga estrictamente las normativas de construcción locales y estas instrucciones.
- ✓ Para evitar los riesgos que están siempre presentes al utilizar un aparato eléctrico, es importante que este horno microondas se instale correctamente y leer las instrucciones de seguridad cuidadosamente para evitar un mal uso y ciertos peligros. Después de desembalar el horno microondas, compruebe que no está dañado. En caso de duda, no utilice el aparato y póngase en contacto con el servicio de atención al cliente a través del 0800 324 7818 (Reino Unido) y el 1-800 932 230 (Irlanda).
- ✓ Compruebe el paquete, asegúrese de que tiene todas las piezas enumeradas y decida el lugar apropiado para instalarlo.
- ✓ Este producto contiene cristal, por lo que debe tener cuidado durante el montaje o la manipulación para evitar lesiones personales o daños en el producto.
- ✓ La placa de especificaciones de este aparato muestra toda la información de identificación necesaria para realizar pedidos de piezas de recambio.
- ✓ Si vende, regala o deja instalado el aparato al mudarse de casa, asegúrese de pasar este manual, de modo que el nuevo propietario pueda familiarizarse con el aparato y las advertencias de seguridad.

Antes de empezar

- ✓ **¡ATENCIÓN! NO UTILICE EL MICROONDAS CUANDO ESTÁ VACÍO. SI LO HACE, EL MICROONDAS SE ESTROPEARÁ Y SE ANULARÁ LA GARANTÍA.**

Seguridad

✓ INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

✓ LEA ATENTAMENTE ESTAS INSTRUCCIONES Y CONSÉRVELAS PARA FUTURAS CONSULTAS

- ✓ No utilice un cuchillo para abrir las cajas, ya que pueden dañar el contenido.
- ✓ Antes de iniciar la instalación, asegúrese de que los trabajos previos a la instalación de reubicación de tomas eléctricas, gas y suministros de agua las realice una persona debidamente calificada y que cumpla todas las normativas locales.
- ✓ Asegúrese de que tiene todas las piezas de la lista. Compruebe todos los componentes del embalaje ya que puede haber piezas ocultas. No deseche el embalaje hasta haber encontrado todos los componentes.
- ✓ Cuando esté listo para comenzar, asegúrese de disponer de las herramientas correctas, espacio suficiente y una zona seca limpia para el montaje.
- ✓ No se apresure: lea las instrucciones y familiarícese con la secuencia antes de comenzar.
- ✓ El incumplimiento de estas instrucciones puede provocar lesiones personales y daños en el producto o la propiedad.
- ✓ Solo para uso doméstico.
- ✓ Este aparato no debe utilizarse con un temporizador externo, un interruptor temporizador o un sistema de control remoto independiente.
- ✓ Antes de utilizar el aparato por primera vez, retire todo el embalaje y limpie todas las piezas. Consulte la información detallada que aparece en la sección “Cuidado y mantenimiento”.
- ✓ La instalación debe realizarse de conformidad con todas las normas locales actuales. En caso de duda, póngase en contacto con un profesional.
- ✓ El incumplimiento de estas instrucciones puede provocar lesiones personales y daños en el producto o la propiedad.
- ✓ Antes de la instalación, decida sobre la ubicación adecuada para el producto.

- ✓ Algunas piezas pueden ser peligrosas para los niños pequeños.
- ✓ **ADVERTENCIA:** Solo un profesional cualificado puede realizar la instalación.
- ✓ **ADVERTENCIA:** El horno de microondas está diseñado para calentar comida y bebidas. Secar ropa y calentar almohadillas, zapatillas, esponjas, paños húmedos y elementos similares constituye un riesgo de lesiones o incendio.
- ✓ A fin de reducir el riesgo de incendio, quemaduras, descargas eléctricas y lesiones para las personas, o bien una exposición excesiva a la energía de microondas al utilizar este aparato, siga las precauciones de seguridad básicas, incluidas las siguientes:
- ✓ **ADVERTENCIA:** No deben calentarse líquidos ni otros alimentos en recipientes sellados, ya que son susceptibles de explotar.
- ✓ No intente poner en marcha el horno cuando la puerta está abierta; de lo contrario, podría exponerse a energía de microondas perjudicial. Los bloqueos de seguridad no deben desactivarse ni manipularse.
- ✓ No utilice este aparato en exteriores, cuartos de baño, entornos húmedos o lugares donde pueda mojarse.
- ✓ **ADVERTENCIA:** El aparato y las piezas accesibles se calientan durante el uso. Se debe tener cuidado para no tocar los elementos de calor.
- ✓ Los niños menores de 8 años deben mantenerse alejados o bajo estrecha supervisión.
- ✓ **PRECAUCIÓN:** El proceso de cocción tiene que ser supervisado. Un proceso de cocción de corta duración debe supervisarse constantemente.
- ✓ No utilice limpiadores muy abrasivos ni rascadores de metal afilados para limpiar el cristal de la puerta del horno, ya que pueden rayar la superficie y provocar así que se rompa el cristal.
- ✓ El aparato no debe instalarse detrás de una puerta decorativa, ya que podría sobrecalentarse.
- ✓ No deje el aparato sin vigilancia mientras esté en uso.
- ✓ Utilice guantes para sacar cualquier tipo de comida calentada del horno microondas.

- ✓ Los restos de grasa y alimentos que se quedan en el aparato pueden provocar incendios y producir un arco eléctrico cuando la función de microondas se pone en marcha.
- ✓ No utilice el horno microondas cuando está vacío.
- ✓ Los utensilios de cocina pueden calentarse por la transferencia de calor que se produce desde la comida calentada al utensilio. Puede que necesite guantes de horno para sostener el utensilio.
- ✓ Tenga cuidado al retirar las tapas de los paquetes de comida después de calentarlos, ya que habrá vapor dentro.
- ✓ Utilice siempre el aparato sobre una superficie antideslizante estable, plana, limpia y seca, como una encimera de cocina o un estante diseñado específicamente solo para microondas.
- ✓ **ADVERTENCIA:** Es peligroso para cualquiera que no sea un profesional cualificado llevar a cabo cualquier servicio o reparación que involucre la retirada de una cubierta que proteja contra la exposición a la energía de microondas.
- ✓ **ADVERTENCIA:** Si la puerta o las juntas estuvieran dañadas, no debe utilizarse el horno hasta que lo haya reparado un profesional cualificado.
- ✓ Utilice solamente utensilios adecuados para hornos microondas.
- ✓ No se pueden utilizar recipientes metálicos para cocinar alimentos o bebidas en el microondas.
- ✓ Al calentar los alimentos en recipientes de plástico o papel, vigile el horno, ya que existe la posibilidad de que se incendien.
- ✓ Si sale humo, apague o desenchufe el aparato y mantenga la puerta cerrada con el fin de extinguir las posibles llamas.
- ✓ Calentar bebidas por microondas puede ocasionar una ebullición eruptiva retardada, por lo tanto se debe tener cuidado al manipular el recipiente.
- ✓ El contenido de biberones y tarritos deberá revolverse o agitarse y se debe comprobar la temperatura antes de su consumo, a fin de evitar quemaduras.
- ✓ Los huevos en su cáscara y los huevos cocidos no deben calentarse en el microondas, ya que puede explotar, incluso después de haber finalizado el calentamiento por microondas.
- ✓ El horno se debe limpiar periódicamente y se deben eliminar los

restos de alimentos. Si no se mantiene el horno limpio se podría deteriorar la superficie, lo que podría afectar adversamente a la vida útil del aparato y provocar una situación peligrosa.

- ✓ Tenga cuidado de no desplazar el plato giratorio al sacar los recipientes del aparato.
- ✓ El aparato no debe limpiarse con un limpiador a vapor.
- ✓ Este aparato cumple con la legislación de seguridad vigente en Europa. No obstante, el fabricante enfatiza que este cumplimiento no evita el calentamiento de las superficies del aparato durante el uso.
- ✓ Este dispositivo cuenta con una placa de especificaciones que muestra toda la información de identificación necesaria para realizar pedidos de piezas de recambio. Si vende, regala o deja instalado el aparato al mudarse de casa, asegúrese de pasar también este manual, de modo que el nuevo propietario pueda familiarizarse con el aparato y las advertencias de seguridad.
- ✓ Toda instalación deberá ser realizada por un electricista cualificado. Antes de conectar la corriente eléctrica, asegúrese de que la tensión de la red se corresponde con la indicada en la placa de características técnicas.
- ✓ Conserve este manual para futura referencia y páselo a cualquier futuro propietario. Después de desembalar el aparato, compruebe que no está dañado.
- ✓ El instalador debe garantizar una conexión eléctrica correcta y que cumpla con el esquema de cableado.
- ✓ El cable no debe quedar doblado ni comprimido.
- ✓ Compruebe regularmente el cable de alimentación en busca de daños. Si el cable de alimentación está dañado, debe sustituirlo el fabricante, su distribuidor local u otro personal cualificado para evitar riesgos de seguridad.
- ✓ Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o falta de experiencia y conocimientos, si han recibido supervisión o instrucciones sobre su utilización de forma segura y comprenden los riesgos que conlleva. Los niños no deben jugar con el aparato. Los niños no pueden realizar la limpieza ni el mantenimiento del aparato sin estar supervisados.

- Mantenga todos los materiales de embalaje alejados de los niños y deséchelos de forma adecuada.
- Mantenga a los niños y las mascotas alejados del aparato cuando esté en funcionamiento o enfriándose. Las piezas accesibles están calientes.
- Si el aparato dispone de un dispositivo de seguridad infantil, deberá activarse.
- Los niños de 3 años y menores deben mantenerse alejados del aparato en todo momento mientras esté en funcionamiento.
- No instale ni utilice un aparato dañado.
- No cambie las especificaciones de este aparato.
- Asegúrese de que las aberturas de ventilación no están bloqueadas.
- El horno microondas está diseñado para utilizarse solo como una unidad independiente.
- ADVERTENCIA:** Asegúrese de que la superficie superior del horno microondas se encuentra a una distancia de al menos 30 mm de cualquier armario y de que los lados y la parte posterior del horno se encuentran a una distancia de al menos 20 mm de la pared o los armarios.
- No deje el aparato sin vigilancia durante el funcionamiento.
- Desactive el aparato después de cada uso.
- No utilice el aparato con las manos mojadas o cuando esté en contacto con agua.
- No ejerza presión sobre la puerta abierta.
- No utilice el aparato como superficie de trabajo o almacenamiento.

Instalación

Toda la instalación deberá ser realizada por una persona competente o un electricista cualificado. Antes de conectar la corriente eléctrica, asegúrese de que la tensión de la red se corresponde con la indicada en la placa de características técnicas.

Este aparato se suministra con un enchufe incluido adecuado para el uso en su país.

El cable no debe quedar doblado ni comprimido.

Compruebe regularmente el cable de alimentación en busca de daños.

ADVERTENCIA: Este es un dispositivo de Clase I y DEBE conectarse a tierra.

Este aparato se suministra con un cable de alimentación de 3 conductores coloreados como sigue:

Marrón = L o fase

Azul = N o neutro

Verde y amarillo = E o tierra

El fusible de repuesto debe ser de 13 amperios (solo Reino Unido).

Para evitar los riesgos que están siempre presentes al utilizar un aparato eléctrico es importante que este dispositivo se instale correctamente y leer las instrucciones de seguridad cuidadosamente para evitar un mal uso y situaciones peligrosas. Conserve este manual para futura referencia y páselo a cualquier futuro propietario. Después de desembalar el aparato, compruebe que no está dañado. En caso de duda, no utilice el aparato y póngase en contacto con el servicio de atención al cliente.

El fabricante se exime de toda responsabilidad por daños personales o materiales que se puedan causar como resultado de la instalación inadecuada o incorrecta del aparato. Las instalaciones eléctricas permanentes deben cumplir con las últimas normas de instalación de su país y para su propia seguridad, deberían realizarlas electricistas o contratistas cualificados.

Datos técnicos

Número de modelo	BIMW20LUKa	BIMW20LEUa
Tensión de entrada	CA 230 V ~ 50 Hz	CA 220-230V ~ 50 Hz
Salida de potencia	800 W	
Consumo de energía	1200 W	
Frecuencia de funcionamiento	2450 MHz	
Dimensiones exteriores	389mm x 594mm x 370mm	
Dimensiones de la cavidad	210 mm x 315 mm x 329 mm	
Capacidad	20 litros	

Solución de problemas

PROBLEMA	SOLUCIÓN
ADVERTENCIA: El microondas se ha encendido y no hay nada en la cavidad	Detenga el microondas inmediatamente, porque esto es peligroso y supone un problema de seguridad.
Interferencias de radio	El funcionamiento de un horno microondas puede causar interferencias de ondas de radio con otros dispositivos que funcionen en sus proximidades, como radios, televisores, aparatos de Wi-Fi, teléfonos inalámbricos y otros equipos similares. Para reducir o minimizar las interferencias: 1. Reubique el microondas en relación con los otros dispositivos. 2. Cambie la orientación entre el microondas y los otros dispositivos. 3. Asegúrese de que el microondas y los otros dispositivos están conectados en tomas de corriente o circuitos diferentes.
La luz del horno se atenúa durante el uso	Esto es normal, la salida de luz puede cambiar en función del nivel de potencia que se utilice.
Hay vapor en el microondas	Esto es normal, asegúrese de que el microondas se mantiene limpio y seco después de su uso.
El microondas no tiene alimentación	Compruebe la fuente de alimentación y asegúrese de que los fusibles o disyuntores funcionan correctamente. Si esto no resuelve el problema, póngase en contacto con la línea de atención al cliente para solicitar asesoramiento.
El microondas no inicia la cocción	Asegúrese de que no hay nada que bloquee la puerta y que esté completamente cerrada. Si esto no resuelve el problema, póngase en contacto con la línea de atención al cliente para solicitar asesoramiento.
El microondas emite ruidos de molineta durante el funcionamiento	Esto puede deberse a que hay restos de alimentos debajo del plato de cristal o en las ruedas del soporte giratorio. Asegúrese de que todas las piezas estén completamente limpias antes del uso.

Reciclaje y desechos

Los residuos procedentes de equipos eléctricos y electrónicos (WEEE) no deben desecharse con la basura doméstica. Por favor recicle cuando existan instalaciones para ello. Consulte con la autoridad gubernamental local, con los servicios de desechos domésticos o con el distribuidor que le vendió el producto para obtener información sobre su reciclaje.

Este aparato respeta las leyes de supresión de interferencias de radio. Como el fabricante tiene una política de mejora continua del producto, se reserva el derecho a adaptar y realizar cualquier modificación que considere necesaria sin previo aviso.

Kingfisher International Products Limited, 3 Sheldon Square, London, W2 6PX, Reino Unido.

El símbolo de una papelera tachada en el producto indica que no se puede tratar como basura doméstica normal. El símbolo en el producto indica que no se puede tratar como basura doméstica normal. Este producto se debe entregar a un punto de reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. Asegurarse de que este producto se desecha correctamente, ayudará a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud pública que pueden ocurrir si no se recicla de forma adecuada.



Garantía

Nos preocupamos por seleccionar materiales de alta calidad y usar técnicas de fabricación que nos permiten crear gamas de productos que aportan diseño y durabilidad. Por ello ofrecemos una garantía de 2 años frente a defectos de fabricación en nuestros microondas.

Este producto está cubierto por la garantía durante [2 años] a partir de la fecha de compra, si se compra en la tienda, o de la fecha de entrega, si se compra por Internet, para uso normal doméstico (no profesional ni comercial). Conforme a esta garantía, solo puede hacer una reclamación previa presentación de su recibo o factura de compra. Conserve su comprobante de compra en un lugar seguro.

La garantía cubre los fallos y anomalías del microondas siempre y cuando el producto se haya utilizado para los fines para los que está destinado y que su instalación, limpieza, cuidado y mantenimiento se hayan efectuado de conformidad con las prácticas aceptadas y con la información indicada anteriormente y en el manual del usuario. Esta garantía no cubre defectos ni daños causados por el desgaste normal del microondas, ni daños que pudieran ser resultado de usos indebidos, instalaciones o montajes deficientes, negligencia, accidente o modificación del producto. La garantía se limita a las piezas reconocidas como defectuosas. En ningún caso cubre los gastos accesorios (transporte, mano de obra) ni los daños directos o indirectos.

Si el microondas está defectuoso, lo *sustituiremos*.

Los derechos en virtud de esta garantía tienen vigencia en España. Las consultas relacionadas con la garantía deberán dirigirse a una tienda afiliada del distribuidor.

La garantía es complementaria y no afecta a sus derechos legales.

Todos los gastos relacionados (transporte, instalación incorrecta), así como cualquier daño directo o indirecto quedan excluidos de la garantía.

El distribuidor será responsable de los defectos de conformidad del microondas según las disposiciones establecidas en los artículos 114 a 124 del Real Decreto Legislativo 1/2007, de fecha 16 de noviembre, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley General de Protección de los Consumidores y Usuarios y otras leyes complementarias.

Para concertar una llamada de servicio, póngase en contacto con nuestro servicio de atención al cliente en uno de los siguientes números de teléfono gratuitos. Debe llamar al número del país en el que adquirió el horno microondas.

800 098 794 spain@kingfisherservice.com

IMPORTANTE: GUARDE ESTA INFORMACIÓN PARA REFERENCIA FUTURA. LEA ATENTAMENTE.

.....

Instruções de verificação

Estas instruções são para a sua segurança. Leia as seguintes instruções cuidadosamente antes de avançar com a instalação e a utilização deste aparelho. Guarde os manuais de instruções para referência futura.

- ✓ **AVISO:** Todo o trabalho de instalação deve ser efetuado por uma pessoa devidamente qualificada, seguindo rigorosamente os regulamentos locais de construção e estas instruções.
- ✓ Para evitar os riscos que estão sempre presentes quando utiliza um aparelho elétrico, é importante que este micro-ondas esteja instalado corretamente e que leia as instruções de segurança cuidadosamente para evitar usos indevidos e perigos. Depois de desembalar o micro-ondas, verifique se não está danificado. Em caso de dúvida, não use o aparelho. Entre em contacto com o serviço de atendimento ao cliente através do 0800 324 7818 (Reino Unido) e 1800 932 230 (Irlanda).
- ✓ Verificar a embalagem, confirme se tem todas as peças listadas e decida qual a localização adequada para o seu produto.
- ✓ Este produto contém vidro, por isso tenha cuidado durante a instalação ou utilização para evitar ferimentos pessoais ou danos no produto.
- ✓ Esta placa de especificações, exibida neste aparelho, apresenta todas as informações de identificação necessárias para encomendar peças de substituição.
- ✓ Se vender o aparelho, o oferecer ou deixar ao próximo morador quando mudar de casa, certifique-se de que entrega este manual, para que o novo proprietário se possa familiarizar com o aparelho e os respetivos avisos de segurança.

Antes de começar

- ✓ **AVISO! NÃO UTILIZE O MICRO-ONDAS QUANDO VAZIO. O INCUMPRIMENTO DESTES PROCEDIMENTOS PODE RESULTAR NA AVARIA DO MICRO-ONDAS E INVALIDA A SUA GARANTIA.**

Segurança

✓ INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES

✓ LEIA ATENTAMENTE E GUARDE PARA FUTURA CONSULTA

- ✓ Não use uma faca para abrir as caixas, pois isto pode danificar o conteúdo.
- ✓ Certifique-se de que qualquer trabalho de pré-instalação para reposicionar tomadas elétricas e fornecimentos de gás e água foi efetuado por uma pessoa devidamente qualificada para cumprir todos os regulamentos locais antes de iniciar a instalação.
- ✓ Certifique-se de dispõe de todas as peças enumeradas. Verifique toda a embalagem, pois alguns componentes poderão estar ocultos; não elimine a embalagem até ter localizado todas as peças.
- ✓ Quando estiver pronto para começar, certifique-se de que tem as ferramentas adequadas disponíveis, bem como espaço suficiente e uma área seca e limpa para a montagem.
- ✓ Não tenha pressa, leia primeiro as instruções e familiarize-se com a sequência antes de começar.
- ✓ O não cumprimento destas instruções pode resultar em ferimentos pessoais, danos no produto e na sua propriedade.
- ✓ Exclusivo para uso doméstico.
- ✓ Este aparelho não deve ser utilizado com um temporizador externo, um comutador horário ou um sistema de comando à distância em separado.
- ✓ Antes de utilizar o aparelho pela primeira vez, remova todos os materiais de embalagem e limpe todas as peças. Consulte os detalhes fornecidos na secção “Cuidados e manutenção”.
- ✓ A instalação deve ser realizada em conformidade com todos os regulamentos locais atuais. Em caso de dúvida, entre em contacto com um profissional.
- ✓ O não cumprimento destas instruções pode resultar em ferimentos pessoais, danos no produto e na sua propriedade.

- ✓ Antes da instalação, escolha o local adequado para o produto.
- ✓ Algumas peças podem ser perigosas para crianças pequenas.
- ✓ Aviso: A instalação tem de ser realizada por uma pessoa competente.
- ✓ **AVISO:** O micro-ondas destina-se ao aquecimento de alimentos e bebidas. Secar roupa e aquecer almofadas de aquecimento, chinelos, esponjas, panos húmidos e objetos semelhantes pode causar risco de ferimentos, ignição ou incêndio.
- ✓ Para reduzir o risco de incêndio, queimaduras, choque elétrico e ferimentos a pessoas ou sobre-exposição à energia do micro-ondas ao utilizar este aparelho, siga as precauções básicas de segurança, incluindo as seguintes:
- ✓ **AVISO:** Não se deve aquecer líquidos ou outros alimentos em recipientes fechados, pois é possível que ocorra explosão.
- ✓ Não tente iniciar o forno com a porta aberta; caso contrário, pode ser exposto a energia nociva do micro-ondas. Os bloqueios de segurança não devem ser desativados nem modificados.
- ✓ Não utilize este aparelho no exterior, em casas de banho ou ambientes húmidos ou em locais onde possa ficar molhado.
- ✓ **AVISO:** O aparelho e as respetivas peças acessíveis ficam quentes durante a utilização. Tenha cuidado para não tocar nos elementos quentes.
- ✓ Mantenha fora do alcance de crianças menores de 8 anos, a não ser que estas sejam continuamente vigiadas.
- ✓ **ATENÇÃO:** O processo de cozedura tem de ser supervisionado. Um processo de cozedura de curta duração tem de ser continuamente supervisionado.
- ✓ Não utilize produtos de limpeza abrasivos ou raspadores metálicos afiados para limpar a porta de vidro do aparelho, dado que podem riscar a superfície, o que pode resultar na fragmentação do vidro.
- ✓ O aparelho não poder ser instalado atrás de uma porta decorativa, dado que isto pode causar o sobreaquecimento do aparelho.
- ✓ Não deixe o aparelho sem vigilância enquanto está a ser utilizado.

- ☑ Utilize luvas ao remover quaisquer alimentos aquecidos do micro-ondas.
- ☑ Os resíduos de gordura e alimentos no aparelho podem provocar incêndios ou arcos elétricos quando o micro-ondas está em funcionamento.
- ☑ Não utilize o micro-ondas quando está vazio.
- ☑ Os utensílios de cozinha podem ficar quentes devido ao calor transferido do alimento aquecido para o utensílio. Poderá precisar de luvas para segurar o utensílio.
- ☑ Tenha cuidado ao remover as tampas das embalagens dos alimentos depois de aquecer, dado que libertam vapor.
- ☑ Instale sempre o aparelho numa unidade alta específica para instalação de micro-ondas.
- ☑ **AVISO:** É perigoso que não seja uma pessoa competente a efetuar operações de manutenção ou reparação que impliquem a remoção de uma cobertura que proteja contra a exposição à energia do micro-ondas.
- ☑ **AVISO:** Se a porta ou os vedantes da porta estiverem danificados, o aparelho não pode ser utilizado até ter sido reparado por uma pessoa competente.
- ☑ Utilize apenas utensílios que sejam adequados para utilização em micro-ondas.
- ☑ Não é permitido utilizar recipientes metálicos para alimentos e bebidas durante a cozedura em micro-ondas.
- ☑ Quando aquecer alimentos em recipientes de plástico ou papel, vigie o forno devido à possibilidade de ignição.
- ☑ Se detetar fumo, desligue ou retire a ficha do aparelho da tomada e mantenha a porta fechada para abafar quaisquer chamas.
- ☑ O aquecimento de bebidas no micro-ondas pode causar uma ebulição eruptiva atrasada; desta forma, é necessário ter cuidado ao manusear o recipiente.
- ☑ O conteúdo de biberões e de boiões de comida para bebé deve ser agitado e a temperatura deve ser verificada antes do consumo, para evitar queimaduras.

- ☑ Não se deve aquecer ovos com casca ou ovos cozidos inteiros no micro-ondas, pois podem explodir, mesmo depois de o aquecimento no micro-ondas ter terminado.
- ☑ O forno deve ser limpo regularmente e os resíduos alimentares eliminados. Não manter o forno limpo pode causar a deterioração da superfície, o que pode afetar a vida útil do aparelho e resultar em situações perigosas.
- ☑ Deve ter cuidado para não deslocar a plataforma giratória ao remover os recipientes do aparelho.
- ☑ O aparelho não deve ser limpo com um dispositivo de limpeza a vapor.
- ☑ Este aparelho cumpre toda a legislação europeia atual relativa a segurança; no entanto, o fabricante tem de realçar que este cumprimento não evita que as superfícies do aparelho aqueçam durante a utilização e que permaneçam quentes durante o funcionamento.
- ☑ A placa de especificações está disponível neste aparelho. Esta placa apresenta todas as informações de identificação necessárias para encomendar peças de substituição. Se vender o aparelho, o oferecer ou deixar ao próximo morador quando mudar de casa, certifique-se de que entrega este manual, para que o novo proprietário se possa familiarizar com o aparelho e os respetivos avisos de segurança.
- ☑ A instalação tem de ser efetuada por um electricista qualificado. Antes de ligar a rede elétrica, certifique-se de que a tensão da rede corresponde à tensão na placa de classificação.
- ☑ Guarde este manual de instruções para consulta futura e entregue-o a futuros proprietários. Depois de desembalar o aparelho, verifique se não está danificado.
- ☑ O responsável pela instalação tem de garantir que foi realizada a ligação elétrica correta e que esta está em conformidade com o diagrama da cablagem.
- ☑ O cabo não pode ser dobrado nem comprimido.
- ☑ Verifique regularmente se existem danos no cabo elétrico. Se o cabo de alimentação estiver danificado, este tem de ser substituído pelo fabricante, o seu fornecedor de serviços ou por uma pessoa qualificada de modo a evitar perigos de segurança.

- ✓ Este aparelho pode ser utilizado por crianças com idade igual ou superior a 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e conhecimento, caso lhes seja disponibilizada supervisão ou instruções relativas à utilização segura do aparelho e se tiverem sido alertadas para os perigos envolvidos. As crianças não devem utilizar o aparelho para brincar. A limpeza e a manutenção por parte do utilizador não podem ser efetuadas por crianças sem supervisão.
- ✓ Mantenha todos os materiais de embalagem fora do alcance das crianças e elimine-as de forma adequada.
- ✓ Não deixe que crianças e animais de estimação se aproximem do aparelho enquanto está em funcionamento ou a arrefecer. As partes acessíveis estão quentes.
- ✓ Se o aparelho tiver um dispositivo de segurança para crianças, este deverá ser ativado.
- ✓ Não deve deixar que as crianças menores de 3 anos se aproximem do aparelho enquanto está em funcionamento em qualquer circunstância.
- ✓ Não instale ou utilize um aparelho danificado.
- ✓ Não altere as especificações deste aparelho.
- ✓ Certifique-se de que as aberturas de ventilação não estão bloqueadas.
- ✓ Não deixe o aparelho sem vigilância enquanto está em funcionamento.
- ✓ Desative o aparelho depois de cada utilização.
- ✓ Não utilize o aparelho com as mãos molhadas ou quando este estiver em contacto com a água.
- ✓ Não aplique pressão na porta aberta.
- ✓ Não utilize o aparelho como superfície de trabalho ou como superfície de armazenamento.

Instalação

A instalação tem de ser efetuada por uma pessoa competente ou por um electricista qualificado. Antes de ligar à rede elétrica, certifique-se de que a tensão da rede corresponde à tensão na placa de classificação.

Este aparelho é fornecido com uma ficha adequada ao seu país.

O cabo não pode ser dobrado nem comprimido.

Verifique regularmente se existem danos no cabo elétrico.

AVISO: este é um aparelho de Classe I e TEM DE estar ligado à terra.

Este aparelho é fornecido com um cabo de alimentação de 3 núcleos, colorido da seguinte forma:

Castanho = L ou fase

Azul = N ou neutro

Verde e amarelo = E ou terra

O fusível sobresselente tem de estar classificado como 13 A (apenas para o Reino Unido).

Para evitar os riscos que estão sempre presentes quando utiliza um aparelho elétrico, é importante que este aparelho esteja instalado corretamente e que leia as instruções de segurança cuidadosamente para evitar usos indevidos e perigos. Guarde este manual de instruções para consulta futura e entregue-o a futuros proprietários. Depois de desembalar o aparelho, verifique se não está danificado. Em caso de dúvida, não use o aparelho e entre em contacto com o serviço de atendimento ao cliente.

O fabricante está isento de qualquer responsabilidade por danos pessoais ou materiais resultantes de uma instalação incorreta ou inadequada do aparelho. Qualquer instalação elétrica permanente deve estar em conformidade com a mais recente regulamentação aplicável a cablagem para o seu país e, para a sua própria segurança, a instalação elétrica deve ser efetuada por um eletricista qualificado ou um empreiteiro.

Dados técnicos

Número do modelo	BIMW20LUKa	BIMW20LEUa
Tensão de entrada	230 V CA ~50 Hz	220-230 V CA~50 Hz
Potência	800 W	
Consumo de energia	1200 W	
Frequência de funcionamento	2450MHz	
Dimensões exteriores	389 mm x 594 mm x 370 mm	
Dimensões do compartimento	210 mm x 315 mm x 329 mm	
Capacidade	20 Litros	

Resolução de problemas

PROBLEMA	SOLUÇÃO
AVISO: O micro-ondas iniciou sem produtos dentro do compartimento	Pare o micro-ondas imediatamente, dado que isso é perigoso e um problema de segurança!
Interferências radioelétricas	O funcionamento do forno micro-ondas pode causar interferências radioelétricas noutros dispositivos em funcionamento na proximidade, tais como rádios, televisões, Wi-Fi, telefones sem fios e equipamento semelhante. É possível reduzir ou minimizar a interferência ao: 1. Reposicionar o micro-ondas em relação aos outros dispositivos. 2. Alterar a orientação entre o micro-ondas e os outros dispositivos. 3. Garantir que o micro-ondas e os outros dispositivos estão ligados a circuitos ou redes de corrente elétrica em separado.
A luz do aparelho escurece durante o funcionamento	Isto é normal, a intensidade da luz pode mudar com base no nível de potência utilizado.
Vapor presente no micro-ondas	Isto é normal, certifique-se de que o micro-ondas é mantido limpo e seco após cada utilização.
O micro-ondas não tem energia	Verifique a fonte de alimentação e certifique-se de que nenhum fusível ou disjuntor foi acionado. Se isto não resolver o problema, entre em contacto com a linha de atendimento ao cliente para obter aconselhamento.

PROBLEMA	SOLUÇÃO
O micro-ondas não inicia a cozedura	Certifique-se de que nada está a bloquear a porta e que esta está completamente fechada. Se isto não resolver o problema, entre em contacto com a linha de atendimento ao cliente para obter aconselhamento.
O micro-ondas emite rangidos durante o funcionamento	Isto pode ocorrer devido a resíduos de alimentos sob o prato ou nas rodas de rolete. Certifique-se de que todas as peças são limpas cuidadosamente antes de utilizar.

Reciclagem e eliminação

Os resíduos de produtos elétricos (REEE) não devem ser eliminados com o lixo doméstico. Recicle nas instalações adequadas, sempre que existentes. Consulte o seu representante local de autoridade governamental, serviços de eliminação de resíduos domésticos ou o revendedor onde o produto foi comprado para obter aconselhamento sobre reciclagem.

Este aparelho respeita leis da supressão de interferências radioelétricas. Uma vez que o fabricante tem uma política de melhoria contínua dos produtos, este reserva-se o direito de adaptar e efetuar qualquer alteração considerada necessária sem aviso prévio.

Kingfisher International Products Limited, 3 Sheldon Square, London, W2 6PX, Reino Unido.

O símbolo do caixote do lixo com uma cruz por cima, impresso na embalagem, indica que este produto não pode ser eliminado com o lixo doméstico. Este produto deve ser entregue a um ponto de recolha de equipamento elétrico e eletrónico para reciclagem. Ao garantir que este produto é eliminado corretamente, está a ajudar a evitar potenciais consequências negativas para o ambiente e saúde pública, que poderiam ocorrer caso este produto não fosse tratado devidamente.



Garantia

Empenhamo-nos especialmente na seleção cuidada de materiais de elevada qualidade e utilizamos técnicas de fabrico que nos permitem criar gamas de produtos que incorporam design e durabilidade. Este é o motivo pelo qual disponibilizamos uma garantia de 2 anos que abrange defeitos de fabrico do nosso micro-ondas.

Este produto dispõe de garantia de 2 anos a partir da data de aquisição, se comprado em loja, ou de entrega, se comprado online, para utilização doméstica normal (não profissional ou comercial). Só pode apresentar uma solicitação ao abrigo desta garantia mediante apresentação do recibo de venda ou da fatura de compra. Guarde o comprovativo de compra num local seguro.

A garantia cobre falhas e defeitos do produto, desde que o micro-ondas tenha sido utilizado para os efeitos a que se destina e sujeito a instalação, limpeza, cuidado e manutenção em conformidade com a prática padrão e as informações constantes acima e no manual do utilizador. Esta garantia não cobre defeitos e danos causados por desgaste natural do micro-ondas, nem danos que possam resultar de utilização indevida, instalação ou montagem defeituosas, negligência, acidentes ou modificações do produto. A garantia limita-se às peças identificadas como avariadas. Não abrange, em caso algum, custos auxiliares (deslocação, mão-de-obra) e danos diretos e indiretos.

O micro-ondas será *substituído* se apresentar algum defeito.

Os direitos no âmbito desta garantia têm força executiva em Portugal. As questões relativas à garantia devem ser esclarecidas junto de uma loja afiliada ao distribuidor.

A garantia complementa e não afeta os seus direitos legais.

O distribuidor é responsável por quaisquer defeitos de conformidade do micro-ondas de acordo com os termos da lei relativa a garantias (Decreto-Lei N.º 67/2003), corrigido pelo Decreto-Lei N.º 84/2008.

Para organizar um serviço de manutenção, entre em contacto com os nossos serviços de atendimento ao cliente através dos seguintes números de ligação gratuita; tem de ligar para o número correspondente ao país onde adquiriu o micro-ondas.

800 814 566 portugal@kingfisherservice.co.uk

Distribuidor: Brico Depot Portugal SA Rua Castilho, 5 - 1.º esquerdo, sala 13 1250-066 Lisboa www.bricodepot.pt

IMPORTANTE GUARDAR ESTAS INFORMAÇÕES PARA CONSULTA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE

TR

Kontrol talimatları

Bu talimatlar sizin güvenliğiniz içindir. Lütfen bu cihazı monte etmeye veya kullanmaya başlamadan önce aşağıdaki talimatları dikkatlice okuyun. Talimat kılavuzlarını daha sonra başvurmak üzere saklayın.

- UYARI:** Tüm montaj işleri, yerel yapı yönetmeliklerine ve bu talimatlara harfiyen uymak koşuluyla yetkili bir kişi tarafından yapılmalıdır.
- Elektrikli cihaz kullanırken her zaman mevcut olan risklerden kaçınmak için bu mikrodalga fırının doğru şekilde monte edilmesi ve yanlış kullanımdan ve tehlikelerden kaçınmak için güvenlik talimatlarını dikkatli bir şekilde okumanız önemlidir. Mikrodalga fırının ambalajını açtıktan sonra lütfen zarar görüp görmediğini kontrol edin. Tereddüt halinde cihazı kullanmayın ve 0800 324 7818 (Birleşik Krallık) veya 1800 932 230 (İrlanda) telefon numaraları yoluyla Müşteri Hizmetlerine ulaşın.
- Ambalaj içeriğini kontrol edin ve listelenen parçaların hepsinin elinizde bulunduğundan emin olup ürününüzü yerleştireceğiniz uygun bir yer belirleyin.
- Bu ürün cam içermektedir; fiziksel yaralanmayı veya ürünün zarar görmesini engellemek için lütfen montaj veya taşıma sırasında dikkatli olun.
- Bu cihaz üzerinde gösterilen özellik plakasında yedek parça siparişi vermek için gerekli tüm tanımlama bilgileri yer alır.
- Evden taşınırken bu cihazı satarsanız, birine verirsiniz veya orada bırakırsanız yeni kullanıcının cihazı ve güvenlik uyarılarını öğrenebilmesi için lütfen bu kullanım kılavuzunu da teslim ettiğinizden emin olun.

Başlamadan önce

- ✓ **UYARI! MİKRODALGA FIRINI BOŞKEN ÇALIŞTIRMAYIN. AKSİ HALDE MİKRODALGA BOZULUR VE GARANTİNİZ GEÇERSİZ HALE GELİR.**

Emniyet

- ✓ **ÖNEMLİ GÜVENLİK TALİMATLARI**
- ✓ **LÜTFEN DİKKATLİCE OKUYUN VE İLERİDE BAŞVURMAK ÜZERE SAKLAYIN**
- ✓ İçeriklere zarar verebileceği için kutuları bıçakla açmayın.
- ✓ Montaja başlamadan önce tüm yerel yönetmeliklere uygun olacak şekilde montaj öncesi elektrik prizi, gaz ve su şebekelerinin yeniden konumlandırılması çalışmalarının uygun yetkili bir kişi tarafından gerçekleştirildiğinden emin olun.
- ✓ Listelenen parçaların hepsinin elinizde bulunduğundan emin olun. Bileşenler gizlenmiş olabileceği için tüm ambalajı kontrol edin. Tüm parçaları bulana kadar ambalajı atmayın.
- ✓ Başlamaya hazır olduğunuzda doğru aletleri elinizde bulundurduğunuzdan, bol miktarda yerinizin ve montaj için kuru bir alanın bulunduğundan emin olun.
- ✓ Acele etmeyin, ilk önce talimatları okuyun ve başlamadan önce sıralamayla ilgili bilgi edinin.
- ✓ Bu talimatlara uyulmaması kişisel yaralanmalar ile ürün ve mülk hasarına sebep olabilir.
- ✓ Sadece evsel kullanıma yöneliktir.
- ✓ Bu cihaz bir harici zamanlayıcı, zaman anahtarı veya ayrı bir uzaktan kumanda sistemiyle kullanılmamalıdır.
- ✓ Cihazı ilk kez kullanmadan önce tüm ambalajları sökün ve tüm parçaları temizleyin. Lütfen “Bakım ve Koruma” bölümünde belirtilen bilgilere göz atın.
- ✓ Montaj, tüm geçerli yerel yönetmeliklere uygun olarak gerçekleştirilmelidir. Tereddüt halinde bir uzman ile iletişime geçin.

- ✓ Bu talimatlara uyulmaması kişisel yaralanmalar ile ürün ve mülk hasarına sebep olabilir.
- ✓ Montajdan önce ürününüzü yerleştireceğiniz uygun bir yer belirleyin.
- ✓ Bazı parçalar küçük çocuklar için tehlikeli olabilir.
- ✓ Uyarı: Montaj işlemi yalnızca yetkili bir kişi tarafından yapılmalıdır.
- ✓ **UYARI:** Mikrodalga fırın, yiyecek ve içecekleri ısıtmak için tasarlanmıştır. Giysi kurutmak ve ısıtma pedlerini, terlikleri, süngerleri, nemli bez ve benzeri maddeleri ısıtmak yaralanmaya, tutuşmaya veya yangına sebep olabilir.
- ✓ Bu cihazı kullanırken yangın, yanık, elektrik çarpması ve yaralanma veya mikrodalga enerjisine aşırı maruz kalma riskini azaltmak için lütfen aşağıdakileri içeren temel güvenlik önlemlerine uyun:
- ✓ **UYARI:** Sıvılar veya diğer yiyecekler, patlama meydana gelebileceği için sızdırmaz kapaklı kaplarda ısıtılmamalıdır.
- ✓ Fırını kapağı açıkken çalıştırmayı denemeyin; aksi halde zararlı mikrodalga enerjisine maruz kalabilirsiniz. Güvenlik kilitleri devre dışı bırakılmamalı veya kurcalanmamalıdır.
- ✓ Bu cihazı açık havada, banyolarda veya nemli ortamlarda ya da ıslanabileceği yerlerde kullanmayın.
- ✓ **UYARI:** Cihaz ve erişilebilir parçaları kullanım sırasında ısınır. Isıtıcı elemanlara dokunmamaya dikkat edilmelidir.
- ✓ 8 yaşın altındaki çocuklar, sürekli olarak gözetim altında olmadıkları sürece üründen uzak tutulmalıdır.
- ✓ **DİKKAT:** Pişirme işlemi denetim altında gerçekleşmelidir. Kısa süreli bir pişirme işlemi devamlı olarak denetim altında gerçekleşmelidir.
- ✓ Fırın kapak camını temizlemek için sert ve aşındırıcı deterjanlar veya keskin metal spatulalar kullanmayın, çünkü bunlar yüzeyi çizerek camın çatlamasına yol açabilir.
- ✓ Cihaz, dekoratif bir kapının arkasına monte edilmemelidir, aksi halde aşırı ısınma meydana gelebilir.
- ✓ Cihazı kullanım sırasındayken başıboş bırakmayın.

- ✓ Isıtılmış herhangi türde bir yiyeceği mikrodalga fırından çıkarırken eldiven kullanın.
- ✓ Cihazda kalan yağ ve yiyecekler mikrodalga işlevinin çalışması sırasında yangına veya elektrik kıvılcımlarına yol açabilir.
- ✓ Mikrodalga fırını boşken çalıştırmayın.
- ✓ Mutfak gereçleri ısınan yiyecekteki ısı nedeniyle ısınabilir. Mutfak gereçlerinizi tutmak için fırın eldivenine ihtiyaç duyabilirsiniz.
- ✓ Isıttıktan sonra oluşan buhar nedeniyle gıda paketlerinin kapaklarını açarken dikkat edin.
- ✓ Cihazı daima özel bir uzun fırın gömme ünitesinin içine monte edin.
- ✓ **UYARI:** Mikrodalga enerjisine maruz kalmaya karşı koruma sağlayan kapağın çıkarılmasını gerektiren herhangi bir hizmet veya onarım işleminin yetkili olmayan bir kişi tarafından yapılması tehlikelidir.
- ✓ **UYARI:** Kapak veya kapak contaları hasarlıysa fırın yetkili bir kişi tarafından onarılanaya kadar çalıştırılmamalıdır.
- ✓ Yalnızca mikrodalga fırınlarda kullanıma uygun mutfak gereçleri kullanın.
- ✓ Mikrodalgada pişirme sırasında metal yiyecek ve içecek kapları kullanılamaz.
- ✓ Plastik veya kağıt kaplarda yemek ısıtırken tutuşma olasılığı sebebiyle gözünüz daima fırında olsun.
- ✓ Duman çıkarsa cihazı kapatın veya cihazın fişini sökün ve alevleri söndürmek için kapağını kapalı tutun.
- ✓ İçeceklerin mikrodalga ile ısıtılması gecikmeli patlamanın meydana geldiği kaynamayla sonuçlanabilir. Bu yüzden kaplar dikkatli kullanılmalıdır.
- ✓ Biberon ve bebek maması kavanozlarının içeriği karıştırılmalı veya çalkalanmalıdır. Yanmaları önlemek için tüketim öncesinde içeriğin ısısı kontrol edilmelidir.
- ✓ Kabukları soyulmamış yumurtalar ve haşlanmış bütün katı yumurtalar, mikrodalga ile ısıtma tamamlandıktan sonra dahi patlayabilecekleri için mikrodalga fırınlarda ısıtılmamalıdır.
- ✓ Fırın düzenli olarak temizlenmeli ve yiyecek kalıntıları giderilmelidir. Fırının temiz tutulmaması, cihazın yüzeyinde bozulmaların

meydana gelmesine ve bu da cihaz ömrünü etkileyerek tehlikeli bir duruma sebep olabilir.

- ☑ Cihazdan kapların çıkarılması sırasında döner tabağın yerinden çıkarılmamasına dikkat edilmelidir.
- ☑ Cihaz bir buharlı temizleyici ile temizlenemez.
- ☑ Bu cihaz tüm güncel Avrupa güvenlik mevzuatına uymaktadır ancak Üretici, bu uyumun cihaz yüzeylerinin kullanım sırasında ısınmasını ve çalışma sırasında sıcak kalmayı sürdürmesini önlemediğini vurgulamalıdır.
- ☑ Bu cihaz üzerinde özellik plakası mevcuttur. Bu plakada, yedek parça siparişi vermek için gerekli tüm tanımlama bilgileri yer alır. Evden taşınırken bu cihazı satarsanız, birine verirsiniz veya orada bırakırsanız yeni kullanıcının cihazı ve güvenlik uyarılarını öğrenebilmesi için bu kullanım kılavuzunu da teslim ettiğinizden emin olun.
- ☑ Montajın tamamı, uzman bir elektrik tesisatçısı tarafından yapılmalıdır. Ana güç kaynağını bağlamadan önce şebeke geriliminin, anma değeri plakasındaki gerilime uygun olduğundan emin olun.
- ☑ Lütfen gelecekte referans olması açısından bu talimat kılavuzunu saklayın ve gelecekteki sahiplerine teslim edin. Cihazın ambalajını açtıktan sonra lütfen zarar görüp görmediğini kontrol edin.
- ☑ Montajı yapan kişi, doğru elektrik bağlantısının yapıldığından ve bunun kablo bağlantı şemasına uygun olduğundan emin olmalıdır.
- ☑ Kablo bükülmemeli veya sıkıştırılmamalıdır.
- ☑ Güç kablosunun zarar görüp görmediğini düzenli olarak kontrol edin. Besleme kablosu zarar gördüğünde bir güvenlik tehlikesini önlemek için bu kablo; üretici, servis sorumlusu veya benzeri yetkili kişiler tarafından değiştirilmelidir.
- ☑ Bu cihaz, cihazın güvenli bir şekilde kullanılmasına yönelik denetim sağlanıp ilgili talimatların verilmesi ve söz konusu tehlikeleri anlamaları koşuluyla 8 yaş ve üzeri çocuklar ile fiziksel, duyuşal veya zihinsel becerileri kısıtlı olan ya da gereken deneyime ve bilgi birikimine sahip olmayan kişiler tarafından kullanılabilir. Çocukların cihazla oynamasına izin verilmemelidir. Denetim sağlanmadığı takdirde cihazın temizliği ve bakımı çocuklar tarafından yapılmamalıdır.

- ✓ Tüm ambalajları çocuklardan uzak tutun ve uygun şekilde atın.
- ✓ Çocukları ve evcil hayvanları çalışma sırasında veya soğurken cihazdan uzakta tutun. Erişilebilir kısımlar sıcaktır.
- ✓ Cihazın bir çocuk güvenlik cihazı bulunduğu takdirde bu cihaz etkinleştirilmelidir.
- ✓ 3 yaş ve altı çocuklar bu cihaz çalışırken daima cihazdan uzak tutulmalıdır.
- ✓ Hasarlı bir cihazı monte etmeyin veya kullanmayın.
- ✓ Bu cihazın teknik özelliklerini değiştirmeyin.
- ✓ Havalandırma deliklerinin tıkanmadığından emin olun.
- ✓ Cihazı çalışırken başıboş bırakmayın.
- ✓ Her kullanımdan sonra cihazı devre dışı bırakın.
- ✓ Cihazı ıslak elle veya suya temas ederken çalıştırmayın.
- ✓ Açık kapağı bastırmayın.
- ✓ Cihazı bir çalışma yüzeyi olarak veya bir depo yüzeyi olarak kullanmayın.

Montaj

Montajın tamamı, yetkili bir kişi veya uzman bir elektrik tesisatçısı tarafından yapılmalıdır. Ana güç kaynağına bağlamadan önce şebeke geriliminin, anma değeri plakasındaki gerilime uygun olduğundan emin olun.

Bu cihaz, ülkenizde kullanılmaya uygun bir fiş ile donatılmıştır.

Kablo bükülmemeli veya sıkıştırılmamalıdır.

Güç kablosunun zarar görüp görmediğini düzenli olarak kontrol edin.

UYARI: Bu bir Sınıf I cihazdır ve TOPRAKLANMALIDIR.

Bu cihaz aşağıdaki şekilde renkli, 3 ana güç kablosu ile tedarik edilir:

Kahverengi = L, yani Yüklü

Mavi = N, yani Nötr

Yeşil ve Sarı = E, yani Toprak

Yedek sigorta 13 Amper olmalıdır (yalnızca Birleşik Krallık).

Elektrikli cihaz kullanırken her zaman mevcut olan risklerden kaçınmak için bu cihazın doğru şekilde monte edilmesi ve yanlış kullanımdan ve tehlikelerden kaçınmak için güvenlik talimatlarını dikkatli bir şekilde okumanız önemlidir. Lütfen gelecekte referans olması açısından bu talimat kılavuzunu saklayın ve gelecekteki sahiplerine teslim edin. Cihazın ambalajını açtıktan sonra lütfen zarar görüp görmediğini kontrol edin. Şüphe duyduğunuzda cihazı kullanmayın ve Müşteri Hizmetleri ile iletişime geçin.

Üretici, cihazın yanlış veya hatalı montajı nedeniyle kişilere ve nesnelere gelebilecek zararlar konusunda hiçbir sorumluluk kabul etmez. Tüm kalıcı elektrik tesisatı kurulumları, ülkenizde geçerli olan en son kablo tesisatı yönetmeliklerine uymalıdır ve sizin güvenliğiniz için elektrik tesisatı kurulumunu yetkili bir elektrik tesisatçısı veya yüklenici taraf yapmalıdır.

Teknik veriler

Model Numarası	BIMW20LUKa	BIMW20LEUa
Gerilim Girişi	AC 230 V~50 Hz	AC 220-230 V~50 Hz
Güç Çıkışı	800 W	
Güç Tüketimi	1200 W	

Model Numarası	BIMW20LUKa	BIMW20LEUa
Çalışma Frekansı	2450 MHz	
Dış Boyutlar	389 mm x 594 mm x 370 mm	
İç Boyutlar	210 mm x 315 mm x 329 mm	
Kapasite	20 Litre	

Sorun giderme

SORUN	ÇÖZÜM
UYARI: Mikrodalga içinde hiçbir şey yokken başlatılmıştır	Bu durum tehlikeli olduğundan ve bir güvenlik sorunu teşkil ettiğinden mikrodalgayı hemen durdurun!
Radyo parazitlenmesi	Mikrodalga fırın çalıştırıldığında yakınında çalışan radyo, televizyon, Wi-Fi, kablosuz telefon ve benzer cihazlar ile radyo dalgası parazitlenmesine yol açabilir. Parazitlenmeyi şu şekilde ortadan kaldıracaktır veya azaltabilirsiniz: 1. Diğer cihazlara göre mikrodalganın yerini değiştirerek. 2. Mikrodalga ile diğer cihazlar arasındaki yönü değiştirerek. 3. Mikrodalga ile diğer cihazların ayrı şebekelere veya devrelere bağlanmasını sağlayarak.
Kullanım sırasında fırın ışığının kararması	Bu normaldir, ışık çıkışı kullanılan güç düzeyine göre değişebilir.
Mikrodalgada buhar bulunması	Bu normaldir, mikrodalgayı temiz tuttuğunuzdan ve kullandıktan sonra kuruladığınızdan emin olun.
Mikrodalgada elektrik olmaması	Elektrik kaynağını kontrol edin ve hiçbir sigortanın veya devre kesicinin atmadığından emin olun. Sorun bu şekilde çözülmezse yönlendirme için Müşteri Yardım Hattı ile iletişime geçin.
Mikrodalganın pişirmeye başlamaması	Hiçbir şeyin kapağı engellemediğinden ve kapağın tamamen kapandığından emin olun. Sorun bu şekilde çözülmezse yönlendirme için Müşteri Yardım Hattı ile iletişime geçin.
Mikrodalganın çalışırken ezilme sesleri çıkarması	Bu durum tabağın altındaki veya döndürücü tekerleklerin üzerindeki yiyecek kalıntılarından kaynaklanabilir. Kullanmadan önce tüm parçaların iyice temizlendiğinden emin olun.

Gerici dönüşürme ve imha etme

Atık elektrikli ürünler (AEEE), evsel atıklarla birlikte imha edilmemelidir. Olanakların mevcut olduğu durumlarda lütfen geri dönüşüme kazandırın. Geri dönüşürme tavsiyesi almak için yerel resmi kuruma, evsel atık imha etme servislerine veya ürünü satın aldığınız bayiye başvurun.

Bu cihaz, radyo parazitlerinin giderilmesine ilişkin kanunlara uygundur. Üretici, sürekli ürün geliştirme politikasına sahip olduğundan gerekli görülen değişiklikleri önceden uyarıda bulunmaksızın uyarılama ve gerçekleştirme hakkına sahiptir.

Kingfisher International Products Limited, 3 Sheldon Square, Londra, W2 6PX, Birleşik Krallık.

Ürünün veya ambalajının üzerindeki konteyner sembolü, bu ürünün normal evsel atıklarla aynı şekilde imha edilemeyeceğini gösterir. Bu ürün, geri dönüşürmek üzere elektrikli ve elektronik ekipman toplama noktasına teslim edilmelidir. Bu ürünün doğru şekilde imha edilmesini sağlayarak ürünün yanlış imha edilmesi sonucunda çevrede ve kamu sağlığında oluşabilecek olası olumsuz etkileri engellemeye yardımcı olursunuz.



Garanti

Markası için yüksek kaliteli malzemeler seçmeye ve tasarımla dayanıklılığı bir arada sunan ürün yelpazeleri oluşturmamızı sağlayan üretim tekniklerini kullanmaya özen gösteriyoruz. Bu yüzden de Mikrodalga Fırınlarımızda üretim hatalarına karşı 2 yıllık garanti süresi sunuyoruz.

Bu ürün, normal (profesyonel veya ticari olmayan) evde kullanım amacıyla mağazadan satın alındıysa satın alım tarihinden itibaren, internette satın alındıysa teslimat tarihinden itibaren 2 yıllık garanti kapsamındadır. Bu garanti kapsamında yalnızca satış makbuzunuzu veya faturanızı sunmanız şartıyla şikayette bulunabilirsiniz. Lütfen ürünü satın aldıgınıza dair kanıtı güvenli bir yerde muhafaza edin.

Bu garanti; Mikrodalga Fırının amacına uygun kullanılmış olması ve montajının, temizliğinin, bakımının ve muhafazasının yukarıda ve kullanıcı kılavuzunda yer alan bilgiler uyarınca ve standart uygulamaya göre yapılmış olması şartıyla ürün arızalarını ve kusurlarını kapsar. Bu garanti; Mikrodalga Fırının normal aşınması ve eskimesi nedeniyle oluşan kusurlar ile hasarları ve yanlış kullanım, yanlış kurulum veya montaj, ihmal ve ürünün hatalı şekilde değiştirilmesinden doğan hasarları kapsamaz. Garanti, sadece kusurlu olduğu kabul edilen parçalarla sınırlıdır. Ek maliyetleri (taşıma, işçilik) ve dolaylı hasarları hiçbir suretle kapsamaz.

Mikrodalga Fırın kusurluysa *değiştirilir*.

Bu garanti kapsamındaki haklar, Türkiye'de geçerlidir. Garantiye ilişkin sorular, distribütörle ilişkili bir mağazaya yönlendirilmelidir.

Garanti, temel haklarınıza ilave olarak verilir ve temel haklarınızı etkilemez.

Bir servis çağırısı planlamak için lütfen aşağıdaki Ücretsiz numaralardan Mikrodalga Fırını satın aldıgınız ülkeye ait olanı bularak müşteri hizmetlerimizle iletişime geçin.

80044632181 turkey@kingfisherservice.com

İthalatçı Firma: KOÇTAŞ YAPI MARKETLERİ TIC. A.Ş. Taşdelen Mah. Sırrı Çelik Bulvarı No:5
34788 Taşdelen/Çekmeköy/İSTANBUL

ÖNEMLİ! BU BİLGİLERİ DAHA SONRA BAŞVURMAK ÜZERE SAKLAYIN: DİKKATLE OKUYUN

.....

Manufacturer • Fabricant • Producent

Producător • Fabricante:

UK Manufacturer:

Kingfisher International Products Limited,
3 Sheldon Square, London, W2 6PX,
United Kingdom

EU Manufacturer:

Kingfisher International Products B.V.
Rapenburgerstraat 175E
1011 VM Amsterdam
The Netherlands
www.kingfisher.com/products

EN

www.diy.com
www.screwfix.com
www.screwfix.ie

UK 0800 324 7818 uk@kingfisherservice.com
Eire 1800 932 230 eire@kingfisherservice.com

**To view instruction manuals online,
visit www.kingfisher.com/products**

FR

www.castorama.fr
www.bricodepot.fr

Assistance téléphonique (sans frais) :
0805 114 951 france@kingfisherservice.com

**Pour consulter les manuels d'instructions
en ligne, rendez-vous sur le site
www.kingfisher.com/products**

PL

www.castorama.pl

Infolinia dla klientów (bezpłatna):
800 121 2222 poland@kingfisherservice.com

**Aby zapoznać się z instrukcją obsługi online,
odwiedź stronę www.kingfisher.com/products**

RUS

Импортер:

ООО «Касторама РУС»
Дербеневская наб., дом 7, стр 8,
Россия, Москва, 115114
www.castorama.ru

Изготовитель для России:

Гуандун Галанз Майкросэив Электрик
Эпплайансес Мэньюфэчуринг Ко., Лтд

Адрес:

№3 Синпу Авеню, Масинь Индастриал Зоун,
Хуанпу Таун, Чжуншань Сити, Гуандун Провинс,
Китай

**Онлайн-версии руководств по
эксплуатации доступны на странице
www.kingfisher.com/products**

RO

www.bricodepot.ro

Asistență clienți (apel gratuit):
0800 895 099 romania@kingfisherservice.com

**Pentru a consulta manualele de instrucțiuni
online, vizitați www.kingfisher.com/products**

ES

www.bricodepot.es

Línea de atención al cliente (número gratuito):
800 098 794 spain@kingfisherservice.com

**Para consultar los manuales de instrucciones
en línea, visite www.kingfisher.com/products**

PT

www.bricodepot.pt

Linha de atendimento ao cliente (gratuita):
800 814 566 portugal@kingfisherservice.co.uk

**Para consultar manuais de instruções online,
visite www.kingfisher.com/products**

TR

İthalatçı Firma:

KOÇTAŞ YAPI MARKETLERİ TİC. A.Ş.
Taşdelen Mah. Sırrı Çelik Bulvarı No:5
34788 Taşdelen/Çekmeköy/İSTANBUL
Tel: +90 216 4300300
Faks: +90 216 4844313
www.koctas.com.tr

**Kullanım kılavuzuna internet üzerinden ulaşmak
için www.kingfisher.com/products adresini
ziyaret edin**

Yetkili servis istasyonları ve yedek parça temini için
aşağıda yer alan Koçtaş Müşteri Hattı ve Koçtaş
Genel Müdürlük irtibat bilgilerinden faydalanınız.

KOÇTAŞ MÜŞTERİ HİZMETLERİ
0850 209 50 50

